



ეროვნული
ბიბლიოთეკა



საქართველოს კარი

LSSN 0321-1509

10
1983



ეროვნული
ბიბლიოთეკა

საქართველოს
ფილიალი

მემორბრების გზა
(საქართველოს სამხედრო გზა)

„საქართველოს კალი“

საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის
ყოველთვიური საზოგადოებრივ-პოლიტიკური და მხა-
ტარულ-ლიტერატურული ჟურნალი.



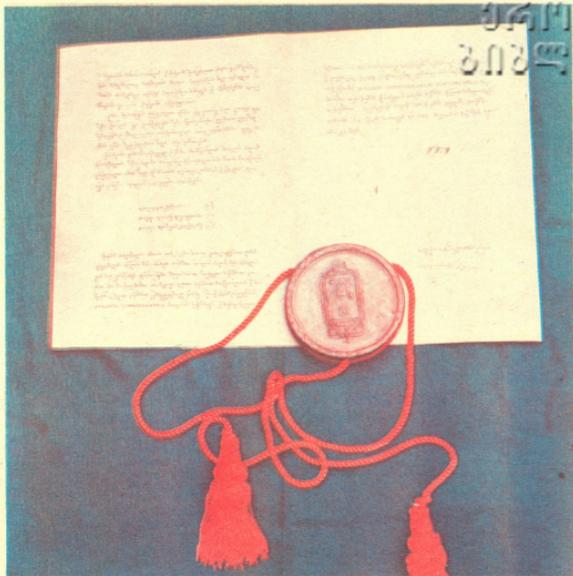
«САКАРТВЕЛОС КАЛИ»

Ежемесячный общественно-политический
и художественно-литературный журнал
ЦК КП Грузии.

გეორგიევსკის ტაქტატის 200 წელი



საქართველოს
კომუნისტური
პარტია



გიორგი ხუციშვილი

ორი კულტურისა და ორი ხალხის ქმობა

(წიგნიდან: „ჩემი თბილისი-გალაქი“)

რუსების შესახებ პირველი ცნობა ქართულ მხატვრულ ლიტერატურაში, როგორც ცნობილია, შოთა რუსთაველის პოემაში და მისი თანამედროვის — ჩაბრუხაძის „თამარიაში“ გვხვდება. თავის მხრივ ქართველის სახეს შეხედებით ძველი რუსული ლიტერატურის ძეგლებში, კერძოდ: „ოქმულეხა ბაბილონის სამოციქულო შესახებ“, სადაც მოქმედ პირებად გველიწინებიან რუსი, ქართველი და ბერძენი.

XVI საუკუნეში გამოჩნდა პირველი რუსული ნაწარმოები საქართველოზე — „ამბავი მეფე დინარისა“, რომელსაც საფუძვლად უძევს ქართული წყაროებიდან აღებული მასალა; იგი ეხება საქართველოს ცხოვრებას ცენტრალურად სხედლმწიფოს აუცილებელ ეპოქაში, როცა მას თამარ

მეფე მართავდა (მოთხოვნაში მას დინარა ჰქვია). ამ ნაწარმოების პოპულარობას ადასტურებს რუსი ეთნოლოგები, რომელიც ვაგნენოვს, რომ რუსეთის მეფემ ივანე IV მრისხანემ, როცა განიარაღა თავისი ქარების გამხრევა უაზრზე შეტევის წინ, წარმოიქმნა მგზნებარე სიტყვა დინარის გმირობაზე და ქართველი მეომრების სიმახეცეზე.

საქართველოს რუსეთთან შეერთების შემდეგ მიმდინარეობს რუსი და ქართველი ხალხების კულტურისა და ლიტერატურის მოღვაწეთა დაახლოება. თავდაზნაურთა წრისა და გამოსული რევოლუციონერების (დეკაბრისტების) აჯანყების შემდეგ, სანტ-პეტერბურგში 1825 წელს თვით აჯანყების მონაწილეთა და საიდუმლო საზოგადოებე-

ბის წევრთა გარდა, კავკასიაში გადასახლებულ ბევრი პროგრესულად განწყობილი ოფიცარი, პოეტი, მწერალი, რომელთა პირადი და იდეოლოგიური კავშირი ჰქონდათ დეკაბრისტებთან, მათ სრული გაგება და თანაგრძნობა პოვეს გამოჩენილ პოეტებსა და საზოგადო მოღვაწეებთან — აღექანდრე ვაკვავესთან, გრიგოლ ორბელიანთან, ფილსოფოს-ლიტერატორ სოლომონ დოდაშვილთან და სხვ.

რუსული და ქართული კულტურის დაახლოებას და ურთიერთგამიღრმავებაში დიდი როლი შეასრულა რუსმა მწერალმა და დიპლომატმა აღექანდრე გრიბოედოვმა. ერთ-ერთი თანამედროვის მოწმობით, გრიბოედოვს „უყვარდა საქართველო ისე მხურვალედ, ისე წმინდად, როგორც ძალზე

იშვითად უყვარს თავისი საშრობლოც კი". თავისი ნიშანის აუქნანდრე ქაჯავაძის ხასლი გრძობილივი ხელმძღვანელად ქართველ საზოგადოების მოწინავე წარმომადგენლებს და მათთან ერთად აქტიურად მონაწილეობდა თბილისის კეთილმოწყობის საქმითა და დაქარაზი. ეს იყო საჯარო ბიბლიოთეკის დაარსება, ადვოკატურის კეთილმოწყობის სასწავლებლისა, გინაზია და გარდაქმნა, გაწერა „ტბილისის უწყებთა“ გამოცემა რუსულ და ქართულ ენებზე თუ სხვა.

1828 წელს გრიბოეფმა შეიმუშავა ამიერკავკასიის სამეურნეო-ეკონომიკური გარდაქმნის პროექტი, რომელშიც მოითხოვდა ხალხთა შორის უფლებრივი უთანასწორობის მოსპობას, ამტკიცებდა კავკასიაში მრეწველობის, სოფლის მეურნეობისა და ვაჭრობის განვითარებისათვის ხელშეწყობის აუცილებლობას.

გრიბოეფმა თბილისში დაწერა დიდი ნაწილი თავისი განმარტული კომილიხისა — „თავი კუთხისაჲნი“, რომელიც, რუსეთში გამოცემისთანავე, მოყვარულთა მიერ თბილისის სცენაზე დგმებოდა: ლექსი „ჩუკავადა რბის აღაზანი“, პოემა „მედილიონი“ ნაწევრები, რომელიც მოთხრობილია სპარსეთში მშენებელი გავილეთა ქართველი ქაბუთის ამბავი. მისი აღმოსავრებული ტრაგედია „ქართველი ღამე“ თანამედროვეთა მიერ აღიარებული იყო „ყველა მარტო რუსული, არამედ მიიღო ევროპული ლიტერატურის მშვენიერება“.

1820-იანი წლების დასაწყისში ქართულად ითარგმნა პუშკინის ლექსები. ზოგიერთი მათგანი გამოცემული იყო 1830 და 1832 წლებში, პოეტის სიკვდილამდე. ეს იყო ერთ-ერთი უკველად დარღული იდა პუშკინის ლექსების თარგმნის საერთაშორისო პოეტი, თავისი ნებით გამოგზავრებული კავკასიაში, 1829 წელს, ვულის სიღრმემდე შეძრა იმ მასინობიან, რომელიც თბილისში გაუკრთეს ქართველმა მწერლებმა. „ეყო არ მასოვს დღე, — წერდა ის, — რომ შევთავაზო უფრო მხიარული, ვიდრე ახლა ვარ, ზე მხევაღ, როგორ ვუყავარ, ესნით ჩემი და მავსებენ, და რა ხედენიერება ეს.“

მიხელო ღერმონტიცო, 1827 წელს გადასახლებული კავკასიაში ლექსის — „პოეტის სიკვდილის გამო“, რომელიც ახალიდა მიეღეს თვითმკვთებლებსა, წერდა თბილისიდან: „ხეხიაჩემი რომ არა, გულაბდილად რომ ვუკვა, სიმორცენებით დაჯრემოდი აჲ“. ღერმონტიცო საქართველოსი უძღვდა „დემონი“, „მწირი“, „თერგის საჩუქრები“, „ღაჯა“, „ქართველი ღამე“ და სხვა ნაწარმოებები. ისინი ვგზობლავს კავკასიის ბუნების დასურთობატებითა და თავისი უფლებიშეყვარა დაძაბითა ჩინებული სახეობის, რომელიც უსაზღვროდ უყვარს საშრობლო, ხუდილი მონობა და ძალიდონის.

საქართველოზე დაწერილი XIX საუკუნის საქმიერლებების ნაწარმოებებს ხდებოდა შენიშვნება ჰქონდა, ამ ნაწარმოებებმა რუსული ლიტერატურა ახალი იდებოდა, თუ-

მებით, ეანრებით გაამდიდრა, გააფართოვა მისი გეოგრაფიული და ეთნოგრაფიული ჩარჩოები და, ამასთან, ბევრად უწყობდა ხელს რუსი და ქართველი ხალხების შუშეგვამ დახლოებას, რუს მეოთხეხელს უნერგავდა კავკასიის ხალხთა მიმართ პატივისცემასა და მძურ დამოკიდებულებას.

ქართველი მეთხველები სიუვატულს ეკუთვლილად უსაზღვროდ წინ. „ჩვენ გვიყვარს რუსეთი... ამასობა აჯავ წერეთოდა, — გვიყვარს შობილი დედასავით, მისეც ვიწველად ხელგებს უკვდილის, მისი ინტერესები უცვლელია, მისი სისარულად ვგავარებოდა, მისი საწუხარი ვაჟუშებოდა“.

1851 წელს, კავკასიის არმიის მესხველად რომ შეწადებოდა, თბილისში ჩამდინებ თვის მანძილზე ცხოვრობდა დიდ რუსი მწერალი — ლეო ტოლსტოი. აქ დაწერა მან თავისი პირველი ნაწარმოების „სავევობას“ წერა. კავკასიის შთაბეჭდილებებიან ბევრს მპოვა ასახვა მისი მოთხრობებში „საქა მურატბა“ და „საქა-საქა“, „საქა მურატბისაჲ“ მასალების შეგროვებაში ტოლსტოის ემარტობა ქართველი მწერალი ილია ნავაშვი. ტოლსტოი შევდიოდა ბევრჯერ დანიტრესებულა იმ მოვლენებში, რაც საქართველოში ხდებოდა. მას მეგობრული კავშირი და მშაქრვა ჰქონდა მოწინავე ქართველი ადამიანებთან. როცა შეიქცა 1905 წლის, ვურის ვლტბოთა აჯანყების ამბავი, ტოლსტოი ამ წერდა: „...ჩემ... ძალიწ მუსრს ვაღივებ მათ ის ვანძობოდა და უარები, ჩაკავ ჩემს იწვეებს მათი განსაკვირებელი მოქმედება“.

თბილისში ბერძენი უკვლად მწუქინეველ დამატურები ადგილებზე ისტორიკოსი. 1828 წელს, ქართველი თეატრული მკვლავ როცა-როცა ვაქნის თამაში ნახა პოლიანა ჩოლონი, იქნა „შემოსახლიან ადგილი“, ისტორიკოსი მხამობას უთხრა: „ვიდრე ცოცხელი ხარო, ჩემი პოლიანა არ მოკვდება“.

თავის მეორე შრომბლიერ ქაქაქს უწოდებდა თბილისს დიდი პოლიტიკული მწერალი მუქანის გორკი. განსაკვირებელი მწერლებიანი იყო ახალგაზრდა გორკის ცნობარებში 1891-92 წლებში, რომლებიც მან თბილისში გაატარა. შევლად მუშობოდა: თუ კატორის მუშავე ქაქაქსი ჩიქინიზის მოავრ სახელოსნოებში, მას მუდმივ ურთიერთობა ჰქონდა პოლიტიკური გადასახლებულებსა და ადვოკატურ რეპუბლიკონებთან, ეწეოდა პროპაგანდის მუშების შორის. ყოფილი კრისნოგორკის მუშის (ახლა გორკის ქუჩა) № 3 ხალხის საიდუმლო დაწერა მან თავისი პირველი მოთხრობა „მკარ ჩუდრა“, რომელიც დაიბეჭდა თბილისის ვაჭო „კავკაზში“ 1828 წლის 12 ნოემბერს.

1928 წელს, შრომბელთა დეპუტატების თბილისის საქალაქო საკვოს საზემო სხეოლამ, რომლის საპატიო წევრბადც გორკი იყო არჩეული, მან განაცხადა: „მე არასდროს არ ვივიწყებ, რომ საწორად ამ ქალაქში გადავადე პირველი გურბევი ნახიკი იმ ვაჭო, რომლიცა მე არ უყვოთბი პირველი წელია მივდივარ. საფიქრალია

რომ სწორად ამ ქვეყნის დიდებულმა ბუნებამ, მისი ხალხის ჩრამბებელთა სიძაქრებ — სწორად ამ ორბ ნაწილ — მოცდა ის ბიჭო, რომელიც მანწარმოა ლიტერატურად მქაქა“. საქართველოში განცდილი და თვისგადავლილი „მედილიონი“ რომ გამოხატა თავის ნაწარმოებებში.

(პირველი „მედილიონი“ — „მედილიონი“, „ორი მანწარმოა“ — „მედილიონი“, „გორკი“, „საქაქაქა“ და სხვა) სხვერებას იქნის ბიბლიოთეკის ვაჭო ლიტერატურული ვეჭა ვლტს უსაზღვროდ („კავკასიაში“), ანდრე ბელასა („ქართველთადასახლებიდან“), ვადერა ბრიტისის („სტოლისნი“, „ახსრბი“). დიმიტრი ვურმანია („იერტი“, „სხვერბოვლო“), „ლომბასი დიმიტრი სოლომონს ძე“), პეტრე პავლიცოვი, ისაკ ნახულისა, ლიდა სიფოვლიანი. თბილისში მარტო შთავრების საგანს კი არ მოვლიდნენ, არამედ ვულწერული კოლოდ მეგობრბეც: ვლას დიმიტრი პოპოვსკი, სერგეი ტენინი, ბორის პეტროვი, ისევე მანდელშტამი, კონსტანტინე პავლუცკი, ვასილი კამენკი.

ტენინე საერთოდ ამირედა თბილისში გამოსახლებულს, ქართველ კლასიკოსთა თარგმნას, ვაჭო „სარია ვისტოკს“ ლიტერატურული დანართის რედაქტორბას; „ცოდა ხნით წავლო მოსკოვსა და პეტერბურგს, — ეუბნებოდა იგი თავის თბილისში მეგობრბეს ტიციან ტაბიქეს და პავლო ივანოვს, — მოვავგარებ ჩემს საქმეებსა და მანწივ დავბოვებები, აქ დასახლებები და ერთად ვიშუაობო“. საწერებლო, პოეტის სურბული განხორციელება არ შეძრა, „მას რომ შეძლებოდა საქართველოში დედის დაჩრენა, — წერდა შემდგომ უღილხის საბჭოთა პოეტი ნიკოლოზ ტიხონოვი, — შესაძლოა მისი მათად ცხოვრება სხვაგვარად წარმართულიყო“.

მოწინავე რუსი პოეტების წყალობით, ქართველი პოეტთა ხელმისაწვდომი გახდა საბჭოთა და მოვლელი მქოთხველისათვის. მუშუების ექსპოზიციო მოწმობს, რომ ჩვენს დროში რუსულ-ქართული ლიტერატურული კავშირები უფრო მეტობა და მტკიცდება, თავის ორბიტაში იქცეეს სულ ახალ-ახალ სახელებს. უფროსთა ოთახის საბჭოთა მწერლებსა და პოეტების ვაჭო, ქართულმა თემმა საბჭოთა ადგილი დაიკავა აუქნანდრე მეთერგის, ვევენი ეტბურშეკოს, ბელა ახმადოლისა, ანდრე ვოლგინსის, ირინა სნევეის, სტანის მრავალ სხვათა ცხოვრებასა და შემოქმედებაში. „ისევე, როგორც ჩვენ, 30-იან წლებში, — წერდა პავლე ანტოლოვი, — ახალგაზრდა რუსი პოეტებიც კოლონები საქართველოში თავიანთ თანაცოლებს თანამოურბებს. ეს ხალად წარმოქმნილი საქართველოში მარტო უშთავრებს კი არ არის ზოგიერთის ბიოგრაფიისათვის, უფრო მეტიც: ეხსახურებს ორი კლტურის და ორი ხალხის ძმობას“.

ქვეყნის ზარები დაკვირვება

აქ ვინ ლოდები ვის აუზიდავს? კირში ვინ ღვსა რიყე ციხეთა? უფურცე, მაღალ იალბუზიდან დრუხელმა კუშტად ჩამოიხედა. ხეწმის ხეობის ხაზმა ხევი და ლოდინმა საღარალო...
 ც: გაიხსნება ვრუხუნით, მსხვრევით, მთებზე რომ ეღვამა გადაიაროს. მჯგრამ აქ, სხადე ქმუხი და მკაცრი ხეობა და მთა ძირქველი, დვას ხელგაშლილი ქართული კაცი, მუყარის მუყარად და მასპინძელი დვას, ჭველ კარბუქს დარქავს, უჯლის, ვაჭრე კლდეები ჩნდება ნივრებად და მტრ-მუყარობის გამრქალი გული. უფსო კაცს სახლში ებატებენ. აზბლი ოჯახი, ჭერი, ვალბო... მისი სინალოთ ცხრა მთას გადავიდეს... ხეღება შეუღლე ხობჭურ განახვით და შეურცხვენიელ ქალის მანდილი. ცხრისთან თოღლი ძინავს დროებით უბნის გაღვინის და პარბოვერალს... აკენებზე ქარავს ღლიკოღობი, აკენებში რძისგან მოგრაღო ბოკრები. და უხარია, რომ მკვიდრად სახლობს, რომ ხეგს ავიტებს მტრკვიანი თევი, რომ არ მომწარადა მუენვაიის აზბოს წინაპრის ხელთ დარქვით ნერგი; რომ მზემ მთას თვლით არ აარიდა და შეიარღობა მოკეთე მჯჯვარი. აზბოც მოისხის დარალიდან წაწალაკების ვამბული ზარი. დარალიდან ბოლომდე ასე, დღევით, ორთოღვით რომ მოიარხვიო... არ ფრიალებენ ჩაღმები ვაჭრე, არ მოიხივინებს მონდილის ცხენი. არა აწეული ქარები წვიხს, ჩაბნია ვეღური ტომის სილაღე, ენა ისრები ძირს დაღვლიო, მინა რომ ადრე ამოგვიდაღეს. და ჩვენი მთავრე, სულ რომ ერჩევა, აამბეს ტიკოსს და ნაიარკე... ორასი წლის წინ ქარალის ეღვრებმა უფთო მერხებით აქ გაიარეს. ზოგჯერ წვიმები მიგეშეც ტრიაან, ოქროწვეთობი აწიწკარებთ. მტრისთვის კოველიან დაეკატლიო, მუყარისთვის მუღამი და კარები. შეხედე, თვალწინ ქმუხი და მკაცრი და დაბურღული მთა ძირქველი... დვას ხელგაშლილი ქართველი კაცი, მომძის მუყარე და მასპინძელი



ქართული

ისინი საქმე დაამბობრა

თბილისის ფეხსაცმლის საწარმოო გაერთიანების „ისინი“ ოთხთაისიანი კოლექტივი მომე რესპუბლიკებისა და ქალაქების მეფესაცმელებთან მეგობრობს — გამოცდილების გაზიარებისა და გამოშვებული პროდუქციის ხარისხის გასუმჯობესებლად მოსკოვის, ლენინგრადის, ერევნისა და ბაქოს თანამოსამეგის დაუძმობილდნენ. აი ამ მეგობრის წუხტი მისამართები: მოსკოვის ფეხსაცმლის საწარმოო გაერთიანება „ზარია“, ბაქოს ფეხსაცმლის №1 ფაბრიკა, ერევნის ფისმა „მასისი“, ლენინგრადის ფეხსაცმლის საწარმოო გაერთიანება „სკოროხოლ“. და აი, მეგობრები წლთვლესაც შეხვდნენ ერთმანეთს: ხუთივე ქალაქის მეფესაცმელები „ისინის“ კულტურის სახლში შეიკრბნენ. მასპინძელმა ფაბრიკა „ისინის“ უახლოეს გეგმებზე ილაპარაკეს. „სკოროხოლის“ ასწლოვან მდიდარ ტრადიციებზე ისაუბრა გაერთიანების გენერალური დირექტორის მოადგილემ ვ. ჩუღნიძე. საინტერესო ინფორმაციით წარსდგა დამსწრეთა წინაშე ბაქოს ფეხსაცმლის №1 ფაბრიკის პარტიული კომიტეტის მდივანის მოადგილე ა. ბუკინი. ძალზე საინტერესო იყო კოლექციებისათვის ერევნის ფირმა „მასისის“ პარტიული კომიტეტის მდივანის ა. სუხიზიანის ნაამბობი ერევნელი კოლექციების შრომითი საქმიანობასა და მიღწევები.

საწარმო, რომელშიც მთელს რესპუბლიკაში და მის ფარგლებს გარეთაც კარგად ცნობილი პიროვნება, სახელმწიფო პრემიის ლაურეატი, ლენინის, შრომის წითელი დროშისა და ოქტომბრის რევოლუციის ორდენე-

ბის კავალერი, საქართველოს სსრ უმაღლესი საბჭოს დებუტატი საგამომკვეთო ბრიგადის ბრიგადირი გივი რიმნისთაველი შრომოს, სოციალისტურ შეჭიბრებაში ჩაბმული „სკოროხოლის“ გაერთიანების ერთ-ერთ ბრიგადისთან, რომელსაც დ. სავოცა ხელმძღვანელობს. დამბობილებული ბრიგადები პერიოდულად ატყობინებენ ერთმანეთს თავიანთს შრომით მიღწევებს, ადგილზე ჩასვლით უზიარებენ გამოცდილებას.

ლენინგრადელები თავიდანვე დიდ გულისყურით მოეკიდნენ სოციალისტურ შეჭიბრებაში გამოწვევას. პირადად გივი რიმნისთავლის წინააღმდეგობა, რომელი ჩქაროსნულად მეთოდია — ყოველდღეურად ფეხსაცმლის 1800-2000-მდე სხვადასხვა დეტალის უღანაკარგოდ გამოჭრამ შილონობით მანეთი დაუშოვა საწარმოს. დღეს ფაბრიკაში მუშათა დაახლოებით სამოცდაათი პროცენტი გივი რიმნისთაველის მოწვევანამოწაფარია. „ისნელები“ სახელოვნად იბრძვიან სკკა ცენტრალური კომიტეტის ოფისისა და საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის ოფისის მე-14 კლენუმებზე მიღებული დადგენილებების შესასრულებლად. მათი გადაუდებელი ამოცანაა ასორტიმენტის დახვეწათანამეორები, მოღურე, სეზონური ფეხსაცმლის წარმოებაში დროულად ჩასაშვებად. ისინი კვლავ მოინახულებენ მეგობარ კოლექტებს, ერთმანეთს შრომით მიღწევებს გააცნობენ ხუთივე ქალაქის წარმომადგენლები, რომლებიც ადამიანთა სიხარულსათვის, ღამაზო, ვამძღე, მზით-სატარებელი ფეხსაცმლისთვის შრომობენ.





გერმანული ბიზნეს-ლიტერატურა

ალექსანდრე პუშკინი

მ. მაინაქოვსკი

საქართველოს მიტებს დაძვინა ზეწარი მწუხრისი;
 მოზრბის და მოზბის არაგვი ღრენით.
 ვწუხვარ და ვტკბები, — შენი ხატი მინათებს წუხილს.
 წუხილი იგი — სავსეა შენით.
 შენით და ისევ მხოლოდ შენით! კეშანს ნათელს
 ო, არაფერი ამღრტებს და ჰქვენის
 და იწვის გული, სიყვარული ხელახლა ანთებს —
 უსიყვარულოდ რადგან ყოფნა

...ოცი,
 და იქნება
 შეტა საუკუნეც.
 ვითრე
 მზაგვრელთა ხუნდები,
 დღეს კი აქ
 დროშები
 ფრენს ბოლშევიკური.
 სხვა საქართველოში
 ვბრუნდები.

არ ძალუფს შეშლილს.

თარგმანი მ. ლაბანიძემ

არც დავიწყებული მხარისა,
 მე,
 შეშავალი ვარ
 ერთ ფედერაციის
 საბჭოთა დიდ
 შთა და ბარბის.

თარგმანი ი. ანაზინძემ

ბელა ახმაღულინა

მე საქართველოს სიზმრაგებში ვხედავ

ჩემს საქართველოს სიზმრებში ვხედავ
 და როს კარს დილის სინმინდე აღებს,
 თითქოსდა ყურძნის ნეტარი წვენი
 და სიტკბობა მისიველებს ბაგეს.
 ახლა ყოველგვარ ნატვრას მოვეშვი,
 ან სხვა რა უნდა ისურვო კაცმა,
 მხოლოდ ოქროვან სვეტიცხოველში
 ერთი საბრალო სანთელი დაევსა.

ვლოცულობ მცხეთის უმცირეს ქვაზეც,
 აღვაღუნ ქებას გრძნულ მარაბდის:
 ღმერთო, ამყოფე ყოველი ასე,
 ვით არის ახლა, ან და მარადის.
 დე, მოცუბდეს ყოველთვის მძლავრი,
 ეს ჯდალსნობა ჩვენს ბედთა მარათვის:
 სინკაცრე ჩემი მშობელი მხარის,
 სინაზე იმ სხვა მამულის — ქართლის...

თარგმანი ნელი ბაბრიძემ



იოსებ ნონეშვილი

ვახანგ VI მოსკოვი

იგი დუმილში შერთვია ბურანს,
 შუღლს მბურავს ფიქრი — კურუმო ნისლი.
 ეწუში თეთრი კარბუქი ბრუნავს
 და უვა-ყორნების ჩხავილი ისმის.

უცებ სარკმელთან დარეკავს ზარი,
 ხიდაღე მარხილი მიაფრენს მგზავრებს...
 მეფის მკმუნვარე ფიქრი და თვალთ
 მშიმედ გაჰყვება სევდიან ზარებს.

კვლავ საქართველოს თავანი მჭარავს,
 ხიდაღე მარხილი მიაფრენს მგზავრებს...
 ზღვასავით ლურჯად გაშლილი ყანა
 ცისფერს შეფრთვის დასაღიერთან.

მა, სვეტიცხოვლის წმინდა ტაძარით,
 ვით ქართლის გული ურჩაზარით,
 განათებულა ძველი დიდებით,
 ტრანკუნთან დგანან ბაჯრადებით.

ღმერთს ავდრებენ დარბეულ მამულს,
 თამარ დედალოვს ცრემლებით ნაშულს,
 ეს ნისლი კი არ ირბევა ასე
 განთიადისას სურამის შთაზე.

ქართველი დედის ღეჩიკა წმინდა
 გადააფენია ივერს ამ დილით...
 შორს თეთრი მტრედი მოფრინავს ცივან,
 მოაქვს ნისკარტით რტო ზეთისხილს.

იქნებ კვლავ აღსდგეს სული ძლიერი,
 ბედის ბორხალი დაბრუნდეს წაღმა
 და გადაურჩეს ზღვა მტერს ივერი,
 ვით კილიზანი — ხიზლიურ წარდგენა?!

ვაგლავ, ეს ფიქრი გამოაფხიშლებს,
 ქრება წმინდა, ვით ღამის ნისლი,
 შორს ოხლად რეკავს ზარი მარხილზე
 და უვა-ყორნების ჩხავილი ისმის.

ასე დავხატე სურათი შენი
 მოსკოვის ახლოს, სევწყის თაღებთან.
 სამეფო კაბის ბრწყინვალე ფერი
 შეუღებთა სტამბის საღებავს.

ასე დავხატე სურათი შენი,
 მეფეც მესტამბეც, მეფეც მგოსანო,
 საქართველოდან გადახვეწილო
 და საქართველოს ბედზე მლოცავო.

შენი ივერი გაღურჩა წარდნას,
 ბედის ბორხალი დაბრუნდა წაღმა.

ქართული წიგნის მამაც და თვალთ,
 მეფეც სარდალო, მეფეც მგოსანო,
 საქართველოდან გაჰყვებულო
 და საქართველოს ბედზე მლოცავო.

ბალატიონი

მოსკოვი

დაფუძნებიდან 800 წლის უსისრულების ბაშო

მოსკოვში მახსოვს უთიერეს თოვლში ზვეული ცარცივით, მგმინავდა, სულშესტოული ორთავიანი არწივით.

მოსკოვი მახსოვს გაჭრილი დიდინის ნანატრ სხივივით. ეხლა მოსკოვი მსოფლიოს გააქურტებს სხვა არწივით. სხვა რომელია ქალაქი სიცოცხლის ასე მწურვადელ? არწივებს, იქ აფრინილებს, ჩვენი სალმა მხურვადელ.

დ. იაკობშვილის ფოტო



ნიკოლოზ ტინოვსკი

ირიე ჭავჭავაძეს

შენ ასე წერდი: „რა კარგია გაღვიძებული ადამიანი, მაგრამ უფრო კარგი ის არი, უსამართლობით ვისაც ქვეყნად უღრმავს გული და ძილის დროსაც ქვეყნის ბედზე ფიქრობს მღვიძარი. ჩემო სამშობლო, შენ შვილები თუ გავხვ ამგვარი, მე მათ მოვინახავ, აღტაცებით რომ ვცე თაყვანი“, და საქართველო მოგმახოდა ფეხზე დამდგარი: — შენ ხარ, ილიავ, იმ შვილებში პირველთაგანი, რადგან სიმართლით სულდგმულობდნენ წიგნები შენი და ხალხის ბედზე მოუთხორობდა სტრეკოვთა ჭარი, შენმა იმედმა გაღალახა ავ დღეთა ბჭენი, ახლა იმედი, — რეკავს ხალხის დიდების ზარი. შენს გაყოცნებულ ნათელ სიტყვას აღარ სდევს ჭარი, ჰაღარა თბილისს მოუშუშდა ძველი იარა, და თერგსაც ახსოვს, დღემდე ახსოვს კაბუკი მგზავრი, სამარადისო უცვლადების ვინც აზიარა. უენი კახური შემოდგომა შენსკენ იჩქარის, შენგან ნაჭები სიღამაზე კვლავაც შენია, გახედე ისევ, უვარლის მთებზე ბრწყინავს ცისკარი და საგურამოს ტყეებს ოქრო გადააფენია. ეს ნათელი დღე შენს სამშობლოს ბედმა აღიარა, დღეს ჩვენთანა ხარ და შენსავით ხარობს რომელი? შენ ხალხთანა ხარ, მეგობარი უველა ხალხისა, ცველა მართალი ლექსის მოქმედის მხარში მდგომელი. ვაშა, გმირთ გმირო, შენს ბრძნულ აზრს და დიად საქმესა, შენ ადრე გწამდა, რომ ჩვენ ბოლოს ამ გზას ვაპოვებდით... იმ დღეს ვაგონებთ, როცა თოფზე ცეცხლმა გააქცევა და ცეცხლად იქცა დაქცეული სისხლი პოეტის. იმ ცეცხლის ალი საგურამოს ახლო ბრწყინდება და მის ნათელში გახვეული მოჩანს მთა-ხარი. დგას ოხრისკი — მისი შუკი, მისი დიდება შთამომავლობას გზას უნათებს, როგორც დამპარი. თარგმნა მრ. ანაზიძემ

ბ. გრიგორაძის კვებლი თბილისში, სანაპიროზე.

ავტორი მ. შერაბიძევილი



ე. გოგოლევა

გაბი გეგრი რამ ასლომს



ვ. ანჯაფრძე

ქართველი და რუსი მსახიობების ურთიერთკავშირს მორეული და ღრმა ფესვები აქვს. მეცხრამეტე საუკუნიდან მოყოლებული ქართული თეატრის კორიფეები: ვ. აბაშიძე, ლ. მესხიშვილი, ნ. ვახუშია, შ. საფაროვა-აბაშიძისა, ვ. გუნიბა, ე. მესხი მეგობრობდნენ გამოჩენილ რუს მსახიობებს. წინაპართა გზა გააგრძელეს ქართული საბჭოთა თეატრის მსახიობებმა: ა. ხორავამ, ა. ვასაძემ, თ. ჭავჭავაძემ, ს. ზაქარაიძემ, ვ. ანჯაფრძემ...

ვ. ანჯაფრძის, რომელმაც მოსკოვის მცირე თეატრთან არსებულ სტუდიაში მიიღო თეატრალური განათლება, ყოველთვის ახლო ურთიერთობა ჰქონდა ცნობილ რუს მსახიობებთან: ვ. ტურჩინინოვსთან, ი. პევეკოვთან (ისინი მისი პედაგოგები იყვნენ), ა. იაბლოჩინისთან, ი. კინიპერ-ზეხოვსთან, ვ. კაჩალოვთან, ა. კოონინთან, ა. ხმელოვთან, შ. ბაბანოვსთან, ვ. შარეცკაისთან, მ. ვიკონტაასთან, ბ. ლევინოვთან... მათგან დღეს ცოცხალი არიან: ლ. რანესკაია, რ. პლიტიჩი, მ. ცაროვი, ე. გოგოლევა... ისინი თავიდან ადგენენ ერთმანეთის შემოქმედებას, ერთმანეთს მეგობრულ რჩევას აძლევენ და პირად რატიმ სათუთად ინახავენ გულითად წერილებს. ჯერად მხოლოდ ვ. ანჯაფრძისა და ვ. გოგოლევას ურთიერთობაზე გეოგრაფიკული იმიჯის გარდა მათ ბევრი მნიშვნელოვანი რამ ახსოვდება... რაკ ჩვენ ვაკვირდებით, რა თქმა უნდა, ეს არის მარჯანიშვილი. კე ჟივი, რომ მისთვისაც ერთერთი კრამა, ერთადერთი იდეალური ხელოვანი კრემ "მარჯანიშვილია", - ამბობს ვ. ანჯაფრძე.

ე. გოგოლევა, როგორც მსახიობი, ვ. ანჯაფრძემ 1925 წელს თბილისში მცირე თეატრის გასტროლების დროს ნახა (ე. გოგოლევა პანოვას როლს ასრულებდა ე. ტრენივის პიესა "ლეოვო იაროვაიში", პირადად კი 1930 წელს მოსკოვში მარჯანიშვილის თე-

ატრის გასტროლების დროს გაიქცა. "ურთულ აკოსტას" წარმოდგენის დაწყების ცინ ე. გოგოლევა ვერიკოსთან კულისებში შევიდა: "დღისბინა მესმის ე ვენი ამბა", ძალიან მიწა თქვენი გინო", - უთხრა მან ქართველ მსახიობს (იმ დროდღე მცირე თეატრის სპეტაკლებში ე. კოვოლევი ასრულებდა იგივეთს როლს). დამთავრდა წარმოდგენა, ე. გოგოლევა აქ ჯავებას საზღვარი არ ჰქონდა... დღემდე ვერიკოს იგივეთს გამოგებულ შთაბეჭდილებას ტყვეობაში დარჩა... მცირე თეატრის ხელმძღვანელობამ მხოლოდ, რომ თავისუფალ დროს ერთხელ მაინც შეთანხმა მათს "ურთულ აკოსტაში". ამწუხაროდ ეს არ მიზნებდა", - იგონებს ვერიკოს.

ე. გოგოლევა, როგორც მსახიობის ბედი გამოჩენილმა მსახიობმა ა. სუმბათაშვილ-იუგინმა გადაწყვიტა. მისი რეკომენდაციით მოვიდა ის ფილარმონიის დრამატულ სასწავლებელში, შემდეგ კი - მცირე თეატრში. ე. გოგოლევას პირველი პარტნიორიც ა. სუმბათაშვილი იყო. ის ახალგაზრდა მსახიობის აუღიერი მოძვარი გახდა. დღეს ე. გოგოლევა ა. სუმბათაშვილ-იუგინის საგრიმირო ოთახში. მის სარეკსთან იკეთებს გრძიმს, მისი ცხობის ამით და თავს ბედნიერად თვლის. ამას ეხსოვრება უბედნიერესი დღეები იყო მარჯანიშვილთან შემოხება. მარჯანიშვილის მიერ 1933 წელს მცირე თეატრის განხორციელებულ "დობ კარლოსში" ე. გოგოლევა უბოლის სახე შექმნა. ამ სულელსა სახემ დაამყენა დიდი მსახიობის შემოქმედება... საიკრავ ლამაზი იყო, მომზობველობით გამოირჩეოდა ყველაისაგან... - იგონებს ვერიკოს. მარჯანიშვილის რეჟისორულ პრინციპებს დამირჩეობდებოდა ე. გოგოლევი ცნობის როლში ხინთიბურა მსახიობის თვისებებით გამოირჩევიდა... ამიტომაც არ შეუძლია მას მარჯანიშვილზე აუღილებულად საუბარი.

ე. გოგოლევას ბევრჯერ უთქვამს, საქართველო ჩემი მცირე სამშობლოა. ადრეულ წლებში, იგი, ესტრადაზე გატყობით კიბულობდა ნესტან-დარეჯანის წერილს (კ. ბალაონტის თარგმანით). ეს შემთხვევაც მოწმობს საქართველოსადმი მის განსაკუთრებულ დამოკიდებულებას. მოსკოვში საგასტროლოდ ჩასული ქართული თეატრის არცერთი წარმოდგენა არ დარჩენია უნახავი, არ გამოუტყვებია ქართველი მსახიობების შემოქმედებით სადამიერი. 1958 წელს ვ. ანჯაფრძისის შემოქმედებით მოღაწეობის 50-წლის იუბილეზე ე. გოგოლევა რატომაც არ ჩამოვიდა, რამდენიმე დღის შემდეგ კი ვერიკოს, სპეციალურ ვერიკოსი მშენებელი, რომ მხოლოდ გუშინ, მეტად დავიანებით გავივე თქვენი დღესასწაულის ამბავი, - ჩემი ყველაზე გულითადი, ყველაზე გულწრფელი სურვილები პირადად თქვენ, საყვარელ მსახიობს, ბრწყინვალე ქალს, ღაქის და კარგ მეგობარს გაუთვინს.

რომ იყო დეიტი, მცირეფასო, როგორი თავდადებული და მხრავალე თავყინისმეძელი ვარ თქვენი, ვერ კიდე იმ დაღუპული მორეული წლებიდან, როცა ექვენ ჩამოხვედით ჩვენთან მოსკოვში - მე არარეულებრივ ივლის გვეულებსმობ მარჯანიშვილის დადამტული "ურიკოში"!

გადის წლები, თვეება და ცოტა, ეკ, რა ცოტა როლი დავარჩამ შესაქმნელი, მაგრამ თქვენი ჩინებულ ტელანტი, დიდი მსახიობის ტალანტი სამავალით გახდება მომდევნო თაობისათვის.

ჩვენ, მოხუცები, რომ გიგანობდით ადრე რამ მიგვიღია... თავს ვაფხვებდა, დაბდა გიხრით... რად თქვენი ე. გოგოლევა".

ხოლო 1968 წელს, მოსკოვში, მსახიობის ცენტრალურ სახლში ვ. ანჯაფრძისის შემოქ-

მედების საღამოზე ე. გოგოლევიმ, რომელიც თავად საუბრობდა თამაშობაზე ლედი მანეტის (ე. შექსპირის „მანეტა“) როლს, აღფრთოვანებულმა მუხლზე შემოიჩინა ხელი და ვერიკოს გულწრფელად უთხრა: „მე რომ გვიან შეთანხმა ეს როლი, ბევრ რამეს მოგპარავდით. ბედმავე ჩემო თათო, აი თურმე როგორ უნდა სიყვარული მოქმედების ამ სცენის თამაში, როგორ ვიდებოდი თურმე!“

მარჯანიშვილის დახატვის მე-100 წლის თავის იუბილეზე ე. გოგოლევი 1972 წელს კვლავ ჩამოვიდა თბილისში და მგზნებარე სიტყვებზე წარმოიქცა. რა თქმა უნდა, ე. ანჯაფრადისთან იმყოფებოდა სიტყვად. იმ საღამოს ბოლო არ უნდადა საინტერესო მოვლენებებს. რიყრაზე, როცა ე. გოგოლევი სასტუმროში მივავიღეთ, მან გამოთხოვების ამაყი ტონით გვითხრა: „ისეთი შეგრძობა მაქვს, რომ ვერიკო და მე ის ლედილი დები ვართ, თვატრის მსახურად რომ გაგვიჩინა ლედიტა!“

როგორც ვეღვა დიდი ხელოვანის, ისე ე. ანჯაფრადისა და ე. გოგოლევის მსახიობური ინდივიდუალობა სრულად განსხვავებულია: თამაშის მანერაზე არაფერი არა გვაქვს ერთმანეთს, მაგრამ მათ ახალბედა შემოქმედებითი ახალგაზრდობის შენარჩუნების უნარი, უკომპრომისობა, მედღევე ბობოქრობა, სცენური საიდუმლოს უფრო ღრმად ამოსხნის დაუბეჭედი გინი, ცხოვრების წლების დაუმორჩილებლობის ძალა, ის შემოქმედითი თავადები, ჯადოსნური ბრწყინვალეა რომ აკლდება დრო ვაშის ვაშო.

ესევე შერამდენე თათმა მოვიდა, თანამედროვეობამ სასცენო ხელოვნების სიხალე წარმოვიდა. ე. ანჯაფრადი და ე. გოგოლევი უცვლელად ერთგულნი რჩებიან თავიანი შემოქმედებითი მრწამსისა, მაგრამ, ამავე დროს, დროის მოთხოვნის შესაბამისად იცვლება მათი გამომსახველობითი საშუალებები.

— აღბეჭედი ვარ ე. გოგოლევის ბოლოდროინდელი ნამუშევრები და მამურე (ქ. სარმანის „მამურე“) მისი შემოქმედების გვირგვინად მიმჩნია, — ამბობს ვერიკო, — მაოცებს მისი აღმაფრენა და სცენაზე ასე გატანებითი თამაში, როგორც ახალგაზრდობაში“.

ე. გოგოლევი რედიკალური ინხანს და მყერდს იმშვენიერებს გულქანადი — რუსული თვატრის მსახიობის ს. ერმოლოვას პროფილი. ამიტომ სიამოვნებით გაგვახსენდა ე. გოგოლევიას შარშინაწინანდელი თბილისში უფრის დროს, მის შემოქმედებითი პორტრეტზე მუშაობისას, თვატრმცოდნე ნანა ლეიწფაძისთვის გახსენებული გულისწინადები: „დღეს ვერო ჩემთვის ივიავი, რაც ადრე ერმოლოვა იყო, რომელზეც ელოცულობდი, ისევე განუმეორებლად შესახებ, ისევე ვალმერთებ როგორც პიროვნებას, როგორც ხელოვანს...“

ეს სიტყვები ერთხელ კიდევ გვიდასტურებს ანჯაფრადისისა და ე. გოგოლევის ნახევარსაკუთრან მფლობელობას და ქართველ და რუს მსახიობთა მეგობრული ურთიერთობის სიმბოლოდ გამოდგება.

ციცილია კალანდანი, ისტორიის მეცნიერებათა დოქტორი

გეორგიევსკის ტრაქტატის მომდევნო საპარტიოლიანად ზღვის აღორბეულ რუსი და ქართველი ხალხის მეტობრების მანიფესტად, განსაზრებულმა რუსი შიასტოლა საქართველოზე და მთელი საქართველო რიანო; მან მღერობდა დააკვირდა საქართველოს ბელარუსის რეჟიმისთვის და ნახევარსაქონალი ხალხი დაეკუთვნა მსაქმელს საფრის მეტობრად ქართველ პატრონთა არჩევანი ხალხებში გაამართლა. გეორგიევსკის ტრაქტატი იმ ურთიერთობათა დეკლარაციული აღიარება იყო, რაც რუსეთსა და საქართველოს შორის თითქმის სამახი წლის მანძილზე ვითარდებოდა. ამ ურთიერთობის დროს საქართველოს, მისი წარსულისა და მოვალდისწერივი განცობის ხალხები განსაკუთრებული როლი შეასრულეს თითოეტი ქართველებმა. მოსკოვის ქართული კოლონიის წევრებმა, ბევრი მათგანი თვალსაჩინო საზოგადო და პოლიტიკური მოღვაწე, მეცნიერი და მწერალი გახლდათ (ნამჩუვაკი), დ. ი. ჩუბინოვი (ჩუბინაშვილი); მ. ნ. გარეჯანოვი (გარეჯანაშვილი), თანწოდებები, დონაირები, ბარათაეები (ბარათაშვილები), ს. ი. დავითაშვილი (დავითაი), ნ. ა. წერეთელი, დ. ა. ერისთავი, ე. ე. ქედიე (ჩელიძე), მძემე ბილაშვილები (ჩილაძეები), ს. ლ. ნაჭვარივი (ბაბაღურაი) და სხვანი მრავალი, რომელთაც თავისუფლად შევიძლება მოვსადგოთ დეკარბრის პ. ბესტუვევის ნათქვამი მეგობარ ს. გ. ბილაშვილზე: „ეთილოზობილური საქმისათვის მუდმივი მზადყოფნა ამუშავებს მის კეთილშეუბნებას, საინიუბანსა და ახალბედა გრძნობებს იგი ქართველად წარმოშობით, მაგრამ გულწრფელად ვხსენებები, რომ ზეშს სამშობლის ბეჭი ასეთი გერო მკვადეს.“

კულტურის დარგში დიდ და ნაყოფიერ მოღვაწეობის ეწეოდნენ რუსეთში მცხოვრები ქართველი ქალბები, მათგან უნდა მივიხსენიოთ ცნობილი მწერლის პეტრე ივანეს ძე შალიკაშვილის (ადრინდელი ქართული ემიგრაციის ოქაზის წარმომადგენლის, რომელსაც სახელი ვაითქვა XIX საუკუნის პირველი ნახევრის რუსულ ლიტერატურასა და თერნალისტისკაში), კალიშვილი — მწერალი ნატალია პეტრეს ასული შალიკაი. იგი რუსული ლიტერატურის ისტორიაში პირველ თერნალისტ ქალად შევიდა.

ნატალია შალიკაშვილი ე. ნახსკაის ფსევდონიმით წერდა. მისი ნაწარმოებები იხებდებოდა „სოფრემენიში“, „რუსული კვინტინიში“, „მოსკოვისეი ვაზბერანსეი ვეფერობისში“.

ქართველი ქალები რუსეთში



„რუსეთი შირში“ „ბესედაში“, „რასხვენიში“ და სხვა პერიოდულ გამოცემებში. თბილისში ნაწარმოებიდან გამოირჩევა რომანი „ორი და“ და მოთხრობა „ლუკა პერისასავის“. ეს სკოლაური დენაბლების მქონე ნაწარმოებები დღესაც ინტერესით იკითხება.

პეტრე შალიაშვილის და — შერალი ქალი ალექსანდრა ივანეს ასული შალიაკია — რვა მხატვრული ნაწარმოების ავტორია, იგი შობრგნელობით მოღვაწეობდა ვენედა და შინი ნაწარმოებები შობრგნე იბმებოდა აგრეთვე „ერნაშში“, „პრაიტი-ნოე პოდუნევი პრეტავოდენე ვრემენ-ში“, „ღამისი ფრანაში“ და სხვა ფრან-ლებში.

თავის დროის მოწინავე ქალი იყო პე-ტრეშვიტის ქართული კოლონიის წარმომად-გენებელი ბარბარე ილიას ასული თურქეს-ტანიშვილი (ტურქესტანოვა). რომელმაც სახელი გაიქცა ფრანკოსტური წერილე-ბით. ტურქესტანოვას მიმორება (ფრანკულ-ენაზე) მისკოში ჟოზეფ შვეიცარიის დაბლობატურ წარმომადგენელთა და ტურ-ქესტანოვას სამხარეო წერილები, რომ-ლებშიც აღწერილია მისი მოგზაურობა ევ-როპაში და მასხუთია ამ ეპოქის იღებები და განწყობილებები. გამოქვეყნდა ფრანკლ „რუსეთი ანტიკა“ (1883-1884 წწ). ა. ი. ტუ-რგენოვას. პ. ა. ვიახვესკის მიმორებაში. ტურქესტანოვა მოიხსენიება როგორც „კეკე-იანი და არაჩვეულებრივი ქალი“. ერთ-ერთი წერილი ტურგენევი წერს, რომ „იგი კეთილად იყო და თავაზიანი და არაჩვეუ-ლებრივად კეთილი ქალი გახლდა. თუცა ხელმოკლედ ცხოვრობდა, მაინც ზეგის ეხ-მარებოდა და თავის მრავალრცხვას ნაც-ნობთა შორის სახამაფრო მოგონებები და-ტოვა.“

რუსეთში მცხოვრებ ქართველ ქალთა შო-რის გამოირჩეოდა ტეპარა (ტატიანა) ზერბე-უშვიდი (ვეიდემეიერის მეუღლე). იგი მხატ-ვრულ თარგმანებსაც ასრულებდა და საკუ-თარ ნაწარმოებებსაც ზებდავდა, როდენ უსვებუნნიში. ზერბეუშვიდი მცობრობდა დიდ ა. ს. პუშკინთან, ვ. ვუოვსკისთან, პ. ვიახვესკისთან, ი. კოლუოვან და სხვებთან. პუშკინის ლექსების მეტაბრამა ა. ლევიანის უმღერა მას თავის წერილობით მიმარვა-ში („ტეპარას“, «K Тетяне», 1815 წ.). პოეტმა კოლუოვმა კი მას თავისი ცნობილი ლექსი მიუძღვნა.

ქართველთაუ საშუაოების ასრულებდა და ქართულ ზელაწერებს იწერდა პეტერ-ბურგში 1804 წ. ჩასული მათა პეტრეს ასუ-ლი ჩიქოვანი. ატლახების ასლები გადა-ლებით იგი ხელს უწყობდა ქართული გეო-გრაფიული რატლების გამარკვლებასა და პოპულარიზაციას.

ამრიგად, ახალი მასალებისა და წყაროე-ბის მოძებნეობით საშუალება გვეძლევა წარმოვადგინოთ თუ რადენი დავლდი დას-ხვდა რუსეთში დასახლებულმა ადრინდელი ქართული ემიგრაციის წარმომადგენელმა ქალებმა ორი ხალხის დაახლოებასა და მე-გობრობას.

მილიონი ალისფერი პარდი

საბჭოთა ესტრადის საუკეთესო წარმომადგენლის, მომღერალ ალი სუბოვანოვას სიმღერებს ყოველთვის სიამოვნებით ისმენენ: მელოდი, სიმღერების სინტერესო შინაარსი, და მესრულების არტისტიზმი განა-ბირობებს ესტრადას ამ ვარსკვლავ-ის პოპულარობას. ზოგჯერ სწორო-ედ მისთვის იწერება ლექსები, იქმ-ნება სიმღერები და ისიც განუშე-ორებულ ელფერს სძენს ყოველ მათ-ფანს... „მე ასე მიმარჩია, რომ იუ-მორისა და ირონიის ელემენტი სი-მღერას ახალ განზობილებას ანიჭე-ბის“, — აღნიშნავს ალი. მისმა „არ-ტისტიკონომ“ „ოკროი ორფესია“ დაი-მსახურა, ასევე დაჯილდოვდა სოპოტ-ში სიმღერა: „მეფეებს ყველაფერი ძალუთ“. სწორედ ირონიითა და ხალისიანი იუმორით იხიბლებოდა მსმენელი. ბავშვობიდანვე გწერს ლე-ქსებს და მიხარია როცა ჩემი მისწერილობით გადაღებული ფი-ლმის შემდგე ასე მიწოდებენ: „ქალი, რომელიც მღერის“... განაცხდა ამომღერალმა ფრანკლ „არტისტიკაში“. რაც შეეხება სიმ-ღერას: „მილიონი ალისფერი ვარ-დი“. იგი მთრთოლვარეა და ღრა-მბული. მუსიკა რაიმონდ პაულის კეთუენის, ტექსტი კი ცნობილ რუს პოეტს — ანდრეი ვიზნესენს-კის. ქართველი მსმენელისათვის ლე-ქსი შინაარსი დიდ მხატვრულ — ნიკო ფიროსმანის ცხოვრების ერთ სველიან ამბავს ავონებს, ალბათ: როგორ გაყიდა ყველაფერი და მო-მღერალ მარგარიტას უპირავი ვა-ლი ნიკალს ცხოვრების! კვადე ვარმა. ეს ამბავი მართალია, მით უმეტეს, რომ ცნობილმა რუსმა მწერალმა კონსტანტინე პაუსტოვს-კიმ მშვენიერად აღწერა ეს პერიო-დი ნიკალს ცხოვრების! კვადე და ლექსი „მილიონი, ალისფერი ვარ-დი“ თითქმის იმავე რიტმით ვთარ-გმენ. იქნებ, ჩვენმა გოგონებმა ქარ-თულად იმღერონ მეთუი ეს სიმღერა.

ეს ამბავი მშვენიერად იყო უთხრობია სკოლაში მშვენიერად იმეორება. ქალის ვარსკვლავი დაღა, სახლი გაყიდა, ყველიები იყიდა, მოედანზე გაიკადა.

მისამღერ: მილიონი, მილიონი, ალისფერი ვარლები, სარკელიდან, სარკე მელიდან ვარლები, სიყვარულით, სიყვარულით, გადნება და ცხოვრება გადაღეკვა ვარლებად. ქალი მოდგა სარკელთან, რა ვარდისფრად გათენდა? შევიშალე, მგონია, ეს ყვავილთა კონია, ალბათ, ვინმე მდიდარმა ჩემთვის გამოიტანა, იუსაკ ქვევით, დამწვარი, უსაკვარო მხატვარი.

მისამღერ: მილიონი, მილიონი, ალისფერი ვარლები, სარკელიდან, სარკე მელიდან ვარლები, სიყვარულით, სიყვარულით, გადნება და ცხოვრება გადაღეკვა ვარლებად. შეგება, ტრფობის წაითა, მერე ქალი წავიდა, მაგრამ გაპყვა აღდებით სიმღერები — ვარლები. ბედისაგან დამწვარი, წაწალებდა მხატვარი, და ცხოვრებას მადლებით უნათებდა ვარლები.

მისამღერ: მილიონი, მილიონი, ალისფერი ვარლები, სარკელიდან, სარკე მელიდან ვარლები, სიყვარულით, სიყვარულით, გადნება და ცხოვრება გადაღეკვა ვარლებად.

ნაზი კილასონია

როგორც სკკპ ცენტრალური კომიტეტის 1988 წლის ივნისისა და საქართველოს კპ ცენტრალური კომიტეტის 1988 წლის ივლისის პლენუმებზე აღინიშნა, მეცნიერულ-ტექნიკური რევოლუციის განვითარების თანამედროვე ეტაპზე ქვეყნის სოფლის მეურნეობის წინაშე დაუჩინებელი დიდი ამოცანების წარბაქებით გადაწყვეტილების ერთ-ერთი უადრესად მნიშვნელოვანი პირობაა სოფლის მეურნეობის ზონალური სისტემის დამუშავება და მისი წარმოებაში დანერგვა.

რედაქციამ სთხოვა საქართველოს სოფლის მეურნეობის ეკონომიკისა და ორგანიზაციის სამეცნიერო-კვლევითი ინსტიტუტის დირექტორს, პროფესორს პეტრე ულენტს ჩვენი მკითხველებისთვის მოეთხრო, თუ როგორ ზორციელდება სოფლის მეურნეობის ზონალური სისტემის დამუშავება და მისი წარმოებაში დანერგვა ჩვენთან, საქართველოში.

პატრიცემულ პეტრე ულენტს, რომელსაც წლეულს 80 წელი შეუსრულდა და კვლავ ენერგიულად უძღვება თავის დიდ შოკალებას, საქართველოს ქალები მხურვალედ ულოცავენ ამ ღირსსახსოვარ იუბილეს და უსურვებენ ჯანმრთელობას, ხანგრძლივ სიცოცხლეს!

ქვემოთ ვაქვეყნებთ პატრიცემულ პეტრე ულენტს წერილს სოფლის მეურნეობის აღმავლობის საკითხებზე.



პეტრე ულენტი,

საქართველოს სოფლის მეურნეობის ეკონომიკისა და ორგანიზაციის სამეცნიერო-კვლევითი ინსტიტუტის დირექტორი, აკადემიკოსი.

სოფლის მეურნეობის აღმავლობის დიდი რეზერვი

სკკპ ცენტრალური კომიტეტის გენერალური მდივანი ანზ. ი. ვ. ანდროპოვი მოკავშირე რესპუბლიკების კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტების, სამხარეო და საოლქო კომიტეტების პირველი მდივნების თაბანიზე თავის გამოცხადებაში განსაკუთრებით ხაზს უსვამდა იმას, რომ უხვი, მყარი მოსავლის მისაღებად აუცილებელია გადავიდეთ მინათ-მოქმედების ზონალურ სისტემაზე, რაც ყველგან არის დანერგილი, მაგრამ, — ნელი ტემპით. ამხანაგი ი. ვ. ანდროპოვი იქვე აღნიშნავდა, რომ წლების განმავლობაში თაროებზე დევს მეცნიერებისა და სპეციალისტების მიერ დამუშავებული რეკომენდაციები, მინათმოქმედებას კი ძველებურად უძღვებიან.

საწინააღმდეგო, ამ შინგი არც ჩვენი რესპუბლიკაა გამონაკლისი. აქაც სოფლის მეურნეობის გაძლიერების სისტემები, გასურხლად მუშავდება, ახლდება, ამ

სისტემების ამსახველი ლიტერატურა მასობრივი ტირაჟით იბეჭდება (მეოთხედი განსაკუთრებით 1982 წელს განხორციელდა), მაგრამ წარმოებაში მათი დანერგვა ძალზე ნელა მიმდინარეობს.

სოფლის მეურნეობის გაძლიერების სისტემის შინაარსის დამუშავება მთიან ქვეყანაში — საქართველოში განსაკუთრებულ სიმძნელებთან არის დაკავშირებული. საქართველოს კპ ცენტრალური კომიტეტის მეცბერ პლენუმზე (1978 წ. თებერვალი) სკკპ ცენტრალური კომიტეტის პოლიტიბიუროს წევრობის კანდიდატი, საქართველოს კპ ცენტრალური კომიტეტის პირველი მდივანი ე. ა. შვირინძაძე მოხსენებაში შეიხო რესპუბლიკის სოფლის მეურნეობის სპეციფიკურ თაისებურებებს. ეს არის მთიანი რელიეფი, მკვეთრად გამოხატული ვერტიკალური ზონალობა, ნიადაგის საფარის და კლიმატური პირობების დიდი ნაირაახობა

მცირეინიანიობა, დასამუშავებელი მიწის მასივების მცირე კონტრასტობა და ა. შ. მან აღნიშნა, რომ „არ შეიძლება არ გავიფთვალისწინოთ ეს ფაქტორები, როცა საქმე ეხება საერთოდ სპეციალიზაცია. მეცნიერულად დამუშავებული ზონალური სპეციალიზაცია იმის საწყისი ბაზაა, რომ კოლმეურნეობებზე და საბჭოთა მეურნეობებში სამეურნეობათაშორისო კოოპერაციისა და აგროსამრეწველო ინტეგრაციის ბაზაზე მოგაწყობო მსხვილი სპეციალიზებული წარმოება“.

ჩვენი სოფლის მეურნეობა, რომლის ორგანულ ნიადაგს მინათმოქმედების გამოკლები მეცნიერულად დასაბუთებულ სისტემები შეადგენს, რესპუბლიკის სოფლის მეურნეობისა ზონალური სპეციალიზაციის გათვალისწინებით არის დამუშავებული და მოიცავს შემდეგ საკითხებს. ნათესების სტრუქტურა და თესვ-ბრუნვები, მარცვლული და მარცვლ-

ულ-პარკიანი და მინდვრის სხვა კულტურების მეთესლეობა, კარტოფილი და ბაჩა-ბოტანიკური კულტურები, მიყვანა-ხეობა, მხილვობა, მეჩაიობა, მეცხვრესობა და სუბტროპიკული მინთომომედიგის სხვა კულტურები, სასოფლო-სამეურნეო კულტურების განოყიერება სიატემა, მცენარეთა დაცვა მავნებლებისა და დაავადებებისაგან, საბეტო მელორაციური ღონისძიებები (საბეტო და მინდორ-სავეტი ტყე ზოლები), სასოფლო-სამეურნეო მელიორაცია, ნიადაგის ეროზია და მასთან ბრძოლა ღონისძიებები. ასევე ზონალურ თავიებურებათა გათვალისწინებით არის დამუშავებული საკვები ბაზის ორგანიზაციის ღონისძიებები: მინდვრად აკვეტნარმოებისა და ბუნებრივ საკვებმომკვების გამოყოფა.

მეცხოველეობის ცალკე დარგში მიხედვით არის მოცემული ზონალური თავიებურებათა გათვალისწინებით მათ გაძლიერების ღონისძიებები, აგრეთვე სასოფლო-სამეურნეო წარმოების მექანიზაციითა და ელექტროფიკაციის, შრომის ორგანიზაციითა და ანახაურებით, სასოფლო-სამეურნეო წარმოების მართვისა და, ბოლოს, სოფლის მეურნეობის გაძლიერების სიატემის კონომიური ეფექტიანობის აკიხიები.

გაძლიერების სიატემებში გათვალისწინებული ღონისძიებები ცერდნება მეცნიერების მიღწევებისა და მონინავეთა გამოცილებების განზოგადებას, რაც ხუთწლიანი ზუატდება ახალი მონაცემების საფუძველზე. ამ დიდა და რთულ მუშაობაში მონინილეობენ რესპუბლიკის საბჭო, სასოფლო-სამეურნეო ორგანიზების, სამეცნიერო-კვლევითი დაწესებულებათა და უმაღლეს სასოფლო-სამეურნეო სასაქონლოების მუშაეთა დიდი კოლექტივები. ახლა, ისევე როგორც მთელს ჩვენს ქვეყანაში, საქართველოშიც სოფლის მეურნეობის გაძლიერების სისტემების შეახები რეკომენდაციები მე-12 ხუთწლიანი დიდათია მუშავდება.

თავითავად ცხადია, რომ სოფლის მეურნეობის სანარმოო სპეციალიზაციის ზონებისა და ქვეზონების მიხედვით (რესპუბლიკის ტერიტორიაზე გამოყოფილი 11 ზონის 7 ქვეზონა), შემუშავებული რეკომენდაციები არ გამოიყენება, როგორც მზა რეცეპტი ზონის ყველა მეურნეობაში. ამ რეკომენდაციების, ანუ მეცნიერული რჩევების საფუძველზე თითოეულმა კოლმეურნეობამ და საბჭოთა მეურნეობამ, წარმოებია ბუნებრივ-სამეურნეო პირობების თავიებურებათა გათვალისწინებით უნდა დაამუშაოს მეურნეობის გაძლიერების კონკრეტული ღონისძიებები და მათი განხორციელების ზომები.

სასოფლო-სამეურნეო სანარმოებს, რომლებიც რეკომენდაციებით გათვალისწინებულ ღონისძიებებს ნერგავენ, შედეგებიც კარგი აქვთ, მათი ეკონომიური მაჩვენებლები, როგორც მინიმუმ,

10-15 პროცენტით მეტია. მაგალითად, გორის რაიონის ვარაიან მხილვობის საბჭოთა მეურნეობაში, გურგანის რაიონის ვაზიანების მევენახეობის მიმართულებითა და მახარაძის რაიონის სოფელ ნატანების ვ. ი. ლენინის სახელობის კოლმეურნეობებში 1982 წელს კულტურების მოსავლიანობა გადიდებია და ხარისხისა გაუმჯობესების მხრივ, წინა წელთან შედარებით, სულ სხვა სურათია. ვარაიანში 640 ათასი მანეთის დამატებითი მთლიანი პროდუქცია აწარმოეთ, ვაზიანებაში 700 ათასი მანეთის დამატებითი სასოფლო-სამეურნეო პროდუქცია მიიღეს, ნატანებში კი მთლიანი შემოსავალი 341 ათასი მანეთით გაზარდეს. სამწუხაროდ, მეურნეობათა მხოლოდ ნაწილი იყენებენ რეკომენდაციებში გათვალისწინებულ ღონისძიებებს. კიდევ მეტიც: სასოფლო-სამეურნეო სანარმოის ზოგიერთი ხელმძღვანელი და სპეციალისტი არც იცნობს ამ მასალა. აქედან გამომდინარე, აჭიროა „რეკომენდაციების“ მეტი მოსულარზაცია. ეს მართკ მის წარმოებაში დაწერგვაში კი არ დაგვეხმარება, არამედ ადვილიდამოგვანდებს შენიშვნებს, ახალ წინადადებებს, რაც ზონალურ კომისიას, რომელიც ამ საქმეს ხელმძღვანელობს, დაეხმარება ახალი გამოცემის დახვეწაში და სრულყოფაში. მითუმეტეს, რომ ზონებისა და ქვეზონების დახსულების საფუძველზე მათი რიცხვი შეახამისაღ 13-სა და 11-ს აღწევა. ამასთან თვით ზონალური კომისიის ამოცანა, ახალ რეკომენდაციებში უფრო სრულად იქნეს გათვალისწინებული ის სიხალეები, რომლებიც სოფლის მეურნეობის მართვის, შრომის ორგანიზაციის და ანახაურების პროგრესული ფორმების, სასოფლო-სამეურნეო პროდუქტების დამზადებისა-სისტემის სრულყოფაა და მრავალ სხვა საკითხშია დაგროვილი ჩვენს რესპუბლიკაში. ეს ბევრჯერ აღინიშნა სკკპ ცენტრალური კომიტეტის პლენუმებზე, კერძოდ სკკპ ცენტრალური კომიტეტის იგნისის (1983 წ.) პლენუმზე.

სოფლის მეურნეობის გაძლიერების სისტემების რეკომენდაციებში გათვალისწინებული ღონისძიებათა წარმოებაში არაქტიულად დაწერგვა მართკ მეცნიერები ვერ განახორციელებენ, თუ რესპუბლიკის სასოფლო-სამეურნეო ორგანოების ყველა რგოლმა, თითოეულმა კოლმეურნეობის, საბჭოთა მეურნეობისა და სხვა სოფლისტური სასოფლო-სამეურნეო სანარმოს ხელმძღვანელებმა მეტი ყურადღება არ დაუთმეს ამ საქმეს. ამასი უფოად დიდ დახმარებას გაგვიწესა წლეული 13 იგნისის სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს მიერ მიღებული კანონი „შრომითი კოლექტივებისა და სანარმოების, დაწესებულებების, ორგანიზაციების მართვის მათი როლის ამაღლების შეახებ“.



ეროვნული ბიბლიოთეკა

გაძლიერების ორგანიზების მოღვაწის
ივანე სპასუხაძის რეზიუმე
100 წელი შეახარდა



შახტარი ი. იაკოვი

შორს, იაკუბიაში

მარიამ მანკელაძე სახელგანთქმული პიროვნების კონდრატე მანკელაძის მეუღლეა, რომელმაც კალინისა და იაკუტიის ოქროს სარეზების დირექტორად მრავალი წელი დაჟყო; იმუშავა სამთო სამმართველოს მთავარ ინჟინრად, იაკუტიისა და მაგადანის სახკომსაბჭოს თავმჯდომარის მოადგილედ, „მთავაროქროს“ განყოფილების გამგედ და ოიმიაკონის საპატიო მოქალაქედაც აირჩიეს.

მაგრამ მარიამი არასოდეს ყოფილა ქმრის ჩრდილს შეფარებული ხანამ პედაგოგიურ ინსტიტუტს დაამთავრებდა, დაწყებითი სკოლის მასწავლებელი იყო. 1948 წელს ცოლ-ქმარი მანკელაძეები უკიდურეს ჩრდილოეთში გაემგზავრნენ და იაკუტიის ოქროს სარეზებში დაიწვეს მუშაობა.

1955-63 წლებში მარიამი ოიმიაკონის რაიონის მუშა-ახალგაზრდობის საშუალო სკოლის დირექტორია. ის მარტო ადგილობრივ ახალგაზრდობას კი არ ზრდიდა, არამედ სხვა ეროვნების წარმომადგენლებსაც, რომლებიც აქ ჩამოდიოდნენ.

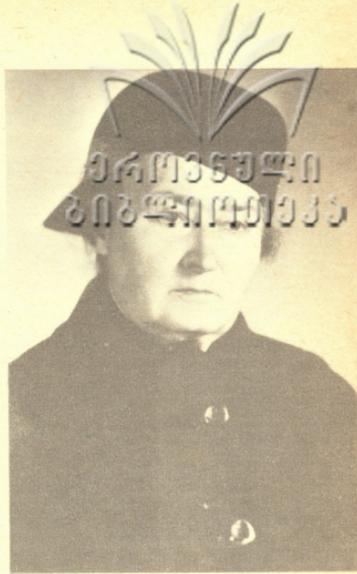
1963-64 წლებში ქალბატონი მარიამი იაკუტიის მასწავლებელთა დახელოვნების ინსტიტუტის ინსპექტორი, შემდეგ კი კაბინეტის გამგე იყო; 1964-1966 წლებში დაინიშნა მაგადანის „ჩრდილოალმოსავლეოქროს“ ახალგაზრდა სპეციალისტ-

თა ინსპექტორად, ამასთან, უნერსკის სასოფლო საბჭოს დეპუტატი გახლდათ.

სადაც კი მუშაობდა ეს ქვეყნი, დაბალიესი მანდილოსანი, ცველან აედუნდა უზრალოებას, დიდ კულტურასა და შრომის უნარს, ამასთანავე ის ოჯახის საიმედო ბურჯი, ვაჟიშვილის კარგი დედა და მეუღლის ერთგული მეგობარი და ხელისშემწყობი იყო. ალბათ მასაც მიუძღვის წვლილი, რომ 1962 წელს კონდრატე ბარნაბის ძე მანკელაძეს, პირველს იაკუტიაში, ოქროს მრეწველობის განვითარებისათვის მიენიჭა სოციალისტური შრომის გმირის წოდება.

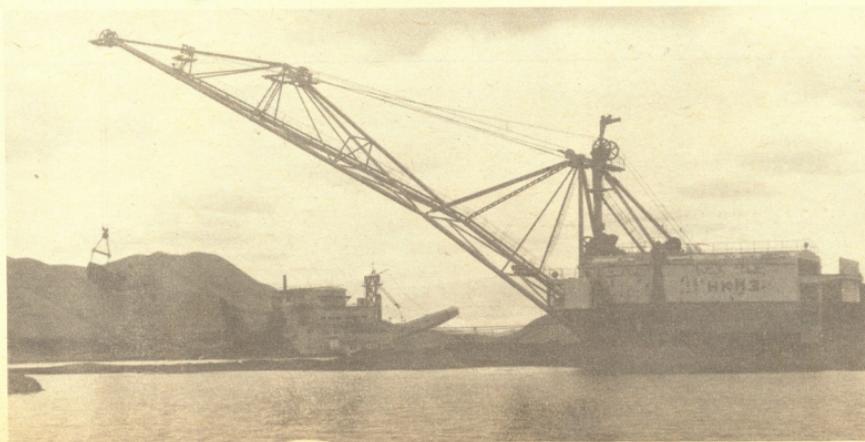
1966 წელს ბნი კონდრატე მოსკოვში გადმოიყვანეს, ფერადი მეტალურგიის სამინისტროში „მთავაროქროს“ განყოფილების გამგედ. 1982 წელს ის მოულოდნელად გარდაიცვალა. დაკრძალეს საქართველოში, სოფელ გელათში, სადაც დაიბადა ტყიბულის ერთ-ერთ სკოლას და ქუჩას მისი სახელი მიეკუთვნა. შორეულ იაკუტიაში მისი სახელობისაა ერთ-ერთი ოქროს სარეზი და ოიმიაკონის ქუჩა.

ქ-ნი მარიამი მოსკოვში ცხოვრობს, — ვაჟიშვილთან, ჩამოდის ხოლმე საქართველოში. ოჯახებში ნაღველი ეტყობა, მძიმედ განიცდის მეუღლის მოულოდნელ დაკარგვას. მათი ცოლ-ქმრობა ხშირ



კომუნისტის არაჩვეულებრივი მეგობრობისა და სიყვარულის მაგალითი იყო. იაკუტიაში მარიამმა კარგი სახელი დატოვა, მისი ღვაწლი შედეგითა და სიკვლევით აღინიშნა. იქ მუდამ იგონებთ ლეგენდურ ქართველს, კონდრატე მანკელაძეს, რომელიც ამ მხარის აყვავებას ედგა სათავეში.

გორის მუშახალკი,
უკიდურეს ჩრდილოეთის ვეტერანთა საქართველოს საბჭოს თავმჯდომარე.





მხეხვარი ვრუბელი

ილუსტრაცია მ. ლაჩბოჭოვის ვიზუალური „დემონსტრაცია“

რუსი მხატვრები — საქართველოს

ეროვნული

კვლევის

რუსეთ-საქართველოს მიმდებარე ქალაქებში, ურული ურთიერთობა ჯერ კიდევ XI-XII საუკუნეებში იღებს წიხტავს. ხოლო XVI-XVIII საუკუნეებში კი მთელი ძალი იწყებს განვითარებას. ეკონომიურმა და პოლიტიკურმა დაქუცმაცებულობამ, ფეოდალთა გამუდმებულმა შინა ომებმა ოდესხაც მძლავრ საქართველოს სამეფო იმდენად დასუსტა, რომ მას უკვე აღარ შეეძლო სხვის დაუხმარებლად გამუდამებოდა შინაურ, თუ გარეშე მტრებს. სწორედ ამიტომ ქართველთა სახელობაში მეფემ, შესანიშნავმა მხედართმთავარმა და სახელმწიფო მოღვაწემ ერეკლე II დახმარებისათვის მიმართა ერთმორწმუნე რუსეთს. 1788 წელს რუსეთსა და საქართველოს შორის დაიდო ხელშეკრულება, რომელსაც სამართლიანად უწოდებენ მეგობრობის ტრაქტატს.

რუსეთთან საქართველოს შეერთებამ, რომელიც მოგვიანებით, 1801 წელს მოხდა, მიუხედავად ცარზობის მიმე კოლონიური რეჟიმისა და ეროვნული ჩაჭურისა, ქვეყანა ისწავლიდა და ირანის აგრესიისაგან იხსნა. საქართველო ევროპული განვითარების გზას დაადგა. რუსეთის მოწინავე კულტურასთან ურთიერთობამ, მისი რევოლუციური და დემოკრატიული ტრადიციების გაზარდებამ და რუსეთის გზით ევროპული კულტურის მიღწევების გაცნობამ დიდი გავლენა მოახდინა მრავალსაუკუნოვან, მძლავრ ქართულ ეროვნულ კულტურაზე.

„დაშვრდა დიდი ხნის დაუშვრებელი, დაღლილი ქვეყანა, დაწუნარდა აქლებსა და ობორებისაგან, დასცხრა ომისა და ბრძოლებისაგან. დაღუმდა ეღერა ხმლისა და მახვილისა მტრისა ბელიო მოღერებულისა ჩვენზე, გაქრა ცაცხლი, რომელიც სწავდა და მხუგავდა ჩვენს მამანათთა მიწას, გათავდა ჩვენა სისხლდანიბილელი და ქრისტეს ჭერისათვის ჭავისმული საქართველოს.“

წერდა დიდი ილია.

ჩვენს მართლად, რომ დიდად ვაფხებენ ამბებს, ეროვნობასა და მეგობრობას რუსეთის იტებთან“. აი არ ამბობდა დიდი ქართველი პოეტი აკაკი წერეთელი.

მედის მთავრობის მოხელეები ადგილობრივი მოსახლეობის მიმართ მტრულად იყვნენ განწყობილნი, არ იცნობდნენ და არც სურდათ სკლენილათ საქართველოს მრავალსაუკუნოვანი წარსული, მისი კულტურული მემკვიდრეობა. მედის ხელისუფლება კავკასიის „სამხრეთის ციხეობის“ უწოდებდა. ამ მათთვის არასასურველ პირებს სასებლად ჯერდნენ. ისინი კი, უმეტეს შემთხვევაში, ეპიკის საუბურობი შეიღებენ ადრეოკრატორულდებნი იყვნენ საქართველოს ბუნებით, მისი თვითმყოფადი კულტურით, სწორედ მათი მეშვეობით იქცა თბილისი რუსეთისა და კავკასიის მოწინავე ადამიანების დაახლოების კერად.



გ. გაგაიანი — „ცეკვა ხანზე“

„უსწაური რამ არის კავკასია, თითქოს მოწოდებული იყო გამხდარიყო ჩვენი პოეტური ტალანტების აყვანად მათ პოეტურ სამშობლოდ“. წერდა დიდი რუსი კრიტიკოსი ნ. ბელინსკი.

საქართველოსთან არის დაკავშირებული რუსული კულტურის ისეთი თვალსაჩინო წარმომადგენლების შემოქმედება, როგორებიც იყვნენ: ა. პუშკინი, მ. ლერმონოვი, ა. გრიბოედოვი, ლ. ტოლსტოი, ა. ჩეხოვი, მ. გორკი... ლიტერატურისა და მუსიკის კლასიკოსებს კვერდში ამოუდგანენ ცნობილი რუსი მხატვრები: მ. ივანოვი; ვ. მოსკოვი, ნ. ჩერნიცევი, მ. ლერმონოვი, ვ. გაგაიანი, ლ. ლაგოიანი, ი. აივაზოვი, ს. სეროვი, ი. რეპინი, ს. სუდბიენი, ს. სორინი... მათ შექმნეს უამრავი მხატვრული ტილო, სადაც ასახულია ქართული ბუნება, ქართველების უოფაცოვრება, ვაჟაცოხა, ეფხი და ხილამაზე. ეს ფერწერული თუ გრაფიკული ნამუშევრები ჩვენს სამშობლოს სხვადასხვა მუზეუმებში ფონდებსა და ექსპოზიციებს ამვენებს. მათ შორის საქართველოს ხელოვნების სახელმწიფო მუზეუმის ექსპოზიციასა და ფონდებს.

ჩვენი დროის გამოჩენილი პოეტი ნ. ტახონიყო საქართველოში ნომუშავე მხატვრების შემოქმედების შეხატებ წერდა:

„ახსებობს ისეთი ქვეყნები, რომლებსაც განსაკუთრებული მნიშვნელობა ენიჭებათ სხვა ქვეყნებისათვის. ისინი მრავალ თაობას განსაკუთრებული პოეტური შარვანდლოდ მოსილი ეფენიან. მათი ბუნება, ხელოვნება, ჭეღო კულტურა, გავლენას ახდენს მხატვრებზე, მწერლებსა და მცენარეებზე. ჩემი აზრით, ერთ-ერთი ასეთი ქვეყანა იტალიაა. აქვეა ევროპელა პოეტი თუ მხატვარი ეწვია მას, ყველამ მიუღწა თავისი გულის განსაკუთრებული გამოხატობა, რუსი პოეტებისათვის და მხატვრებისათვის ასეთი იტალიად უდაოდ გახდა საქართველო.“

ფერნალ „საქართველოს ქალის“ მეშვეობით გვიავიხობთ ზოგიერთი რუსი მხატვრის ნამუშევარს, რომელიც ამვენებს საქართველოს ხელოვნების სახელმწიფო მუზეუმის ექსპოზიციას.

თ. ლაშქარაშვილი, ლ. ლაშქარი



3. ტროპინინი — „ქართველი ქალი“



კოლბინი —
„ბურული გლეხის ქალი“



ფ. ლაგორიო
„თბილისი“



საქართველოს შენიშნული ბიოგრაფიები

ს. სორიანი —
„ელისო დადიანის პორტრეტი“



ს. სორიანი —
„მულიტა ჩოლოყაშვილის
პორტრეტი“

გაგარინი —
„ქართველები“





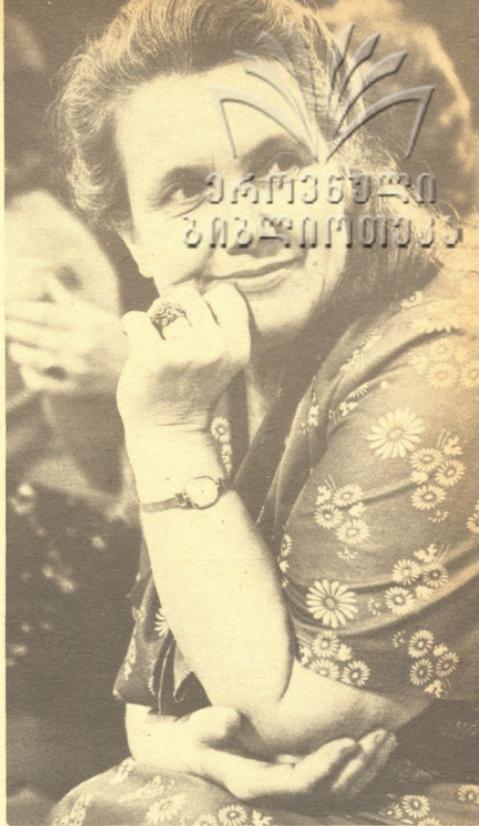
16. ჩერნეცოვი — „ბაგრატიის ტაძრის ნანგრევები“

ზ. სერგბრიაკოვა — „სალომე ანდრონიკაშვილი-გალპერნის პორტრეტი“



XIX ს. უცნობი მხატვარი —
ქაეტერე ბაგრატიონის პორტრეტი“

ქპირფასო „საქართველოს ქალის“ მკითხველებო



ამ საიუბილეო გამს, საქართველოს და რუსეთის ფედერაციის სასიხარულო დღეებში, გეორგიევსკო ტრაპეტის ხელმოწერის მე-200 წლისთავის ზეიმის დღეებში, - ზეიმისა, რომელიც რუსეთთან საქართველოს ნებაყოფლობით შეერთების დამადასტურებელია, - ჩემთვის მეტად სასიამოვნოა მოვიძღვნათ მზერაველ საღამო! თბილისშიც და მოსკოვშიც ეს სახელოვანი თარიღი დიდი ზეიმით აღინიშნება. საბჭოეთის დედაქალაქის ცენტრში აღიმართა მშენიერი ობლესკი - რუსი და ქართველი ერების ძმობისა და მეგობრობის სიმბოლური გამოხატულება. სასიამოვნოა იმის შეგნება, რომ ჩვენს მრავალსაუკუნოვან მეგობრობაში ქალების ღვაწლიც არის.

ჩემმა კოლეგებმა - „საქართველოს ქალის“ წარმომადგენლებმა საშუალება მომეცა ვაქვენი თქვენივე, ძვირფასო მეგობრობა, ჩვენი ფურანლის ისტორია, მისი კოლექტივის მუშაობა. გაგახსენებთ, რომ საბჭოთა ქალების კომიტეტი და პროფკავშირთა სრულად საკავშირო საბჭო მას 14 ენაზე უშვებს: ინგლისურ, არაბულ, ბენ-გალიურ, უნგრულ, ვიეტნამურ, ესპანურ, ჩინურ, კორეულ, გერმანულ, პორტუგალიურ, რუსულ, ფრანგულ, იაპონურ და ჰინდი ენებზე. ჩვენს ფურანლს ხელიმწიფურნი მართო სსრ კავშირში კი არა ჰქავს, არამედ - მსოფლიოს 140-ზე მეტ ქვეყანაში.

რას მოვითხოვს საზოგადოებრივ-პოლიტიკური, ლიტერატურულ-მხატვრული ილუსტრირებული ფურანლი „სოვეტსკაია ვენშჩინა“?

თქვენ ამბავს, ჩვენი სახელოვანო, შრომისმოყვარე თანამემამულეო. თქვენ ჩვენი საამაყო, გმირი ქალები ბრძანდებით. სსრ კავშირში 140 მილიონი ქალია. მუშა და მოსამსახურე ქალების რიცხვი 51 პროცენტს შეადგენს, კოლმეურნე ქალებსა - 43 პროცენტს. უმაღლესი და საშუალო სპეციალური განათლების მქონე სპეციალისტთა 59 პროცენტი ქალები არიან; მეცნიერ მუშაკთა 40 პროცენტსაც ქალები შეადგენს. ყველა ეს ციფრი მომთბის, თუ ჩვენს ქვეყანაში რა ღრმად, რა მრავალმხრივად ხორციელდება ქალთა და კაცთა სწორფლებიანობის ლენინური იდეა. და ჩვენი ფურანლის უპირველესი ამოცანაც სწორედ ის არის, რომ ყოველივე ამი შესაძლებელია თავის მეთხველებს - მსოფლიოს სხვადასხვა ქვეყნის მცხოვრებთ.

ჩვენი სამშობლო მრავალეროვნულია. ჩვენს ფურანლს, გადაუჯარბლად რომ ვთქვათ, თქვენი მშობური, სტუმარმომიყვარული რესპუბლიკის ყველა კუთხეში ჰქავს კორესპონდენტები. ჩვენ ბევრი ამი დაგვიწერია სამხრეთ ოსეთის ავტონომიური ოლქის, აჭარისა და აფხაზეთის ავტონომიური რესპუბლიკების ქალებზე. გასაოცარია ზეიმი „თბილისობა“. ღრმავაროვანი და ბრძნულია ქართული დრამატული თეატრების სპექტაკლები, ჰუმანოტიკად ჰუმანურია თქვენი მდილოცების მიღწევები. ახლა ქართველი მოჭადრაკე ქალებს არ აციხაბო! მათი ნიჭიერება მივლ მსოფლიოშია ცნობილი! ყველაფერ ამანზე, აგრეთვე გამოყენებითი ხელოვნების ოსტატებზე, თბილისის მოედლების სახლში შემუშავებულ ტანსაცმლის მოედლებზე, თქვენს გროველულ სამზარეულოზე ჩვენ ხშირად გვიხსატობია „სოვეტსკაია ვენშჩინას“ ფურცლებზე.

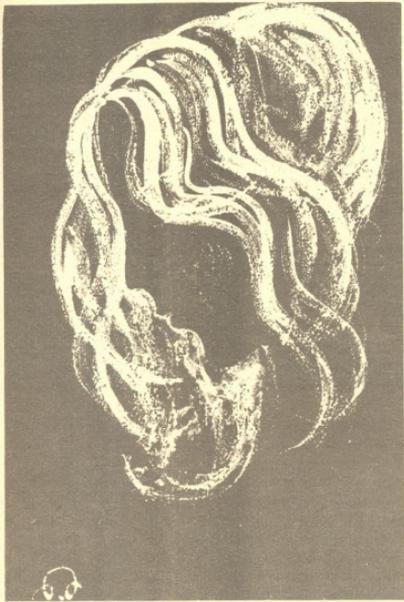
3. ა. ფილოტოვა

მე მინდა, რომ თქვენ ეს მასალები არ გამოგვპაროთ. რომ თქვენი ჩვენი ფურანლის მუღმივი ხელისმწიფურნი იყვნეთ.

„სოვეტსკაია ვენშჩინა“ გავცნობთ მეგობრებს - სოციალისტების ქვეყნების მკვიდრთ, გესაუბრებთ იმაზე, თუ როგორ იბრძვიან თავიანთი უფლებებისათვის კაპიტალის ქვეყნების ქალები. „არ გვიანდა ომი!“ „გაუმარჯოს მშვიდობას!“ - ჰლანეტის ეს სადღეისო საზრუნავი მკაფიოდ ეღერს ჩვენი ფურანლის ფურცლებიდან. სხვადასხვა კონტინენტების ქალები იბრძვიან ბირველი ომის, გამალეული შვიარლების, დასავლეთ ევროპის ქვეყნების ტერიტორიაზე ამერაკული ბირველი რაკეტების განლაგების წინააღმდეგ. ჩვენი ფურანლი გამუღმებით ბუჭდავს მასალებს ამ თემაზე.

რედაქციაში ყოველდღე ასიათასობით წერილი მოდის საბჭოთა და საზღვარგარეთელი მკითხველებისაგან. ეს წერილები თხოვნასაც შეიცავს, რჩევასაც, კარნახსაც და შეკობებვასაც. შეკობება იმდენია, რომ მათზე მასუბის გასაყვება ბევრ გამოცემას შემოღებულ აქვს წერილები: „სოვეტსკაია ვენშჩინა“ უმასუბეს! ჩვენ კი ყოველ წელსაც სექტემბრის ნომერს მოვლიან მკითხველთა წერილებზე მასუბის გაცემას უუძღვნიან. და თუ ვინმე თქვენგანსაც რომელიმე: თხოვნაზე, კუხრზე აინტერესებს, მოგვეწერეთ შემდეგ მისამართი: : მოსკოვი, კაუზნიკი მოსტი. სახლი 22, ფურანლ „სოვეტსკაია ვენშჩინას“ რედაქცია.

ჭუნჯე



მხატვარი ნანა მისნიძე

ვინ მოსთვლის რამდენჯერ გაუწილზელუვარო, რამდენი მძი-
შე დღე გადავიტარა.

მეც გაუწილდი. ერთმა ბიჭმა გამაწილა.
ამ ამბავში არაფერია გამოგონილი, თავისი სიმართლით არის
სულის შემტვრელი.

გაუწილდი და, სიხარულის ცრემლივც მომადგა თვალებზე.
უფალო, იყავი ნება შენი!
სულ ორჯერ ვნახე.

პირველად ამ რამდენიმე თვის წინათ.
ის დღე ხელოსნის ძებნაში დავალაშე.

ერთი გატაცება მაქვს: სადღე კი ხელი მმიწვდება, მთა იქნე-
ბა თუ ბარი, ვაგროვებ ლამაზ-ლამაზ ყვავილებსა და ბალახებს, ხის
ფოთლებსა და ყლორტებს, ვახშობ და მერე ექვსი კომპოზიციებს.
უკანასკნელ ხანს სიუჟეტებსა და პეიზაჟებსაც შევბედე, პორტ-
რეტებს კი ჯერჯერობით შორიდან ვუკლი.

სწორედ ბოლო ნამუშევრები მინდოდა ჩარჩოში ჩამსება, მაგრამ
უშედეგოდ. ქაიხაყვეტილი ჩემს მეგობარს მივაღდექი.

ის ბიჭვი იქ დამხვდა, ახლაც არ ვიცი, რა ჰქვია. ახას ღარცა
აქვს მნიშვნელობა, მთავარია, ის ნამდვილი აღმაშენებელია, ასეთებს კი
ყველანაირი სახელი უხდებათ, მით უმეტეს. დედის ვასკე თუ
იცის ეს მერე... მანამდე ის გვიფე, რომ იცის, ნაღვლით (გამი
მეგობრის დღისახლისი ექიმად მუშაობს და იქ დახლოებულიან)
დანახვისთანავე აღმეყრდელ ავიავალ-ჩავეთავლიერე და უნდო-
ლობა აღმტრა. თუმცა არც ვარცხობით იძლეოდა ზნის საბაბს და
არც თვალის გამომეტყველებით, ანაღვლით ვინაფროც კი შეეყრ-
თავისთვის იჯდა მავიდასთან.

ეკვით შევბედე ამ ყმაწვილს და ვარცხობით რაიმე მოვარეს
ოჯანში-მეთქი.

ჩემს მეგობარს ესახლება გამხმარი ფოთლებით ასე ისტა-
ტურად რომ „გზატავ“ და მაშინვე ყველას მიხარებას სთლემე,
იციო, ეს რა ხელუკანიაო. ახლაც საქალაქე გამოიტანა და ნამუ-
შევრები წიგნის კარადის თაროებზე გამოთინა.

იმ ბიჭმა დიდხანს უყურა, მერე კი ნაღვლიანად ჩაილაპარაკა:
— მე სიბერეში დავიწყებ ყვავილების განხობას. ბევრი დარ-
დი შექნება მოძალბებული და გულს გადავავლოდ.

— რატომ? ესღავე სჯობს რაიმეს მოკილი ხელი, დარდი
რომ არ მოგვიროს და არ დაგვანოს. — შევესიტყვე.
ალარაფერი უთქვამს.

მიიღო თუ არა ჩემი რჩევა, ვერ ვიცი. იმ წუთში, მართლაც, ერ-
თმა აზრმა გამიღვია: ისეთი რაიმე მეთქვა, ცხოვრებაში წასდგომო-
და ვერ გვეტყობი რის იმედი მქონდა.

ის მე არ მიწინებდა, თანაც მისდამი უნდობლობა სახზე შექნრა,
რაც სასურველ გავლენას ვერ მოახდენდა. აღმიანიბენი ხომ რაღაც გა-
მოუცნობი ახლამატით უახლოვდებიან ერთმანეთს.

გავიდა კარგა ხანი. ის ბიჭი აღარც გამხსენებია.
ამ დღეებში კი შემთხვევამ თუ განცებამ ისევე შეგვხვედრა. ამ-
ჯერად დაბადების დღეზე.

თავდაპირველად უარიც კი ვუთქვი წასვლაზე, შაპა ავად იყო და
მარტო ვერ დავტოვებდი. მერე ჩემი დაცე მოვიდა. მაგრამ მისინც
ვეყოფანიობდი, უკვე გვიანი იყო.

ძალიან მინდოდა წასვლა, გული უნდაურად მეწყოდა და ბევ-
რი აღარ მიფიქრია.

რომ მივედი, უკვე შექვიფიანებულები დამხდნენ. ის ბიჭი თვა-
ლში არც მომხვედრიაო უმეტესად ექიმები იყვნენ, კოლეც — ჩემი
მეგობრის დედა და ერთი ჭალარა ქალი. მისმა თმამ ვერცხლისდევ-
რო, ჩამავალი მშითი გაბრწყინებული, ქულა-ქულა შეჯარული ღრუბ-
ლები მომავლია.

შემვივინარა უკრავდნენ და მღეროდნენ. თამადა შიგადაშოვ სა-
დღეგრძელებს გამოურედა. ახლა ხომ იმ რაგეს აღარ იცავენ და,
ჩემი დღეგრძელობის მერე თამადად დედის სადღეგრძელო წარ-
მოთქვა. შეგნატრა, დედობის მადლს რომ შევეჭლო ვზიარებო-
ფიო. ვისაც არ ჰქავდა. მრავალშვილიანობა და ზედინური დედო-
ბა უსურვა. ალავერდს გვერდით მჯდომ ახალგაზრდასთან გადავი-
და.

ახალგაზრდა ფეხზე წამოვიდა.
— მე რომ ციხეში ვიყავი და დედამეტი პეცმანზე მოვიდა, თავი
მალდა ვერ ავიწყე. ოთხი ბიჭი ვიყავით. მალულად გადავხედე, სა-
მივც თავები ჩაიღუნეთ და მკონი, ტროიდნენ კიდევ. დედაჩემი
ახალგაზრდა ქალია, მაგრამ სულ გაგზარდავებულა, — ვერცხლის-
ფერთმინა ქალს ვაგახედა — მე ვაგზარდავე. ციხიდან რომ გამო-
ვედი, გათოთრებულად დამხვდა. მიხარა, თმას შევიღებავო. უარი
უუთხარა — შენს ჭალარა თმას რომ შევეხედავ, აღარ დამაიწყებდა,
როგორ ვაგავალდე მეთქი. დედის გაუმარჯოს!

ეს რომ თქვა ტანში გამტრა და გული შემეკუმშა. ცრემლები
ძლივს შევიკავე.

მიხვდით ის ბიჭი იყო, ერთხელ რომ შემხვდა.
გამხარდა. ხსოვს გაუწილდი და მაინც გამხარდა, ის რომ ასე-
თი კარგი ბიჭი ყოფილა.

ღმერთმა აკურთხოს იმ დედის ჭალარა და სიყვითისა და სათ-
ნობის გზაზე ატაროს მისი პირმშო!

გალავანი

ეროვნული ბიზნეს-ცენტრი



მარინე მამულაშვილი

ამ სოფლის ნახვა დიდ სიამოვნებას მოვანიჭებთ. მცხეთიდან არაფერ უნდა გადაჭრაო და ზემოთ შეუყვით ფერდოსს. გაივლით საინტერსო საგურამოს და შეუმჩნეველად არამენდამო შეჩავალთ, მიმოიხედავთ და უკვე გალავანში აღმოჩნდებით. პავა - სერენოლეანი, კამკამა და შეჩავალი, კალისა და მუხის ხეები, ძველ მამაპაპური სარდილობლები - ლამაზად, მკვიდრად ნაგები სახლები და მხატვრის მიერ ნაჩუქრთმალი ეზოები - ყველანაირი ხილი, დამძიმებელი, ძირსდაბრილი ტოტები და აქაურთა სიამაყე - ვენახი...

ძველად ქვითკირის გალავნის სარტყელი ქვინია სოფელს და სახელოც იმ დროიდან მოდის დღევანდელი გალავანი კი უფრო მტკიცედ არის ნაგები, მე-20 საუკუნის, თანამედროვე სახლებით.

წინათ ხალხს ხეხილიც უშენებია, ზრობალიც ულევია ვაჭიც უხარებია და საქონელიც გაულავნებია. მამა-პაპის რაც სჩუქოდა, იგივე გრძელდება დღეს.

გალავანსა და მის მომიჯნავე სოფლებში კოლმეურნეობები რომ არსებობდა, უჭირდათ იჭურებას, არც მოსავალი მოდიოდა საკმარისად და მცირეც იყო შრომაძლევე წილხვედრი ანაზღაურება. 1970 წელს ისინი ერთ საერთო მეურნეობაში გალავნის ექსპერიმენტულ საბჭოთა მეურნეობაში გაერთიანდნენ. გაემყვინა ახალი ხეხილის ბაღები და ვენახები, ბოსტნენი, თუთის პლანტაციები, ხალხს ანაზღაურება თანდთან მოემატა. მერე და მერე ახალი სახლები ააშენეს, მანქანები შეიძინეს, სოფლის მისასვლელი გზებიც კეთილმოეწყო, თბილისიდან ავტობუსებმაც დაიწყო რეგულარული მოძრაობა.

მცხეთის ზემოთ, აგერ, სულ ახლოს გალავნის სასოფლო საბჭოს შემოყოფიდა სოფლები: არაშენიდა, ნავდარაანიკარი, კოტორაანიკარი, ჯიღარა, ბიწმენდი, წინამძღვრინიკარი, ხაჭარო, სურიანი, ჭივლიანიკარი, კვლიანი, თუშანი, მეურნეობის კი მათ გარდა კიდევ შემოჰმატა ცხვარბჭიანა (თიანეთის რაიონიდან).

თითი ათანი ექტარის ფართობია აქაურთა ვანკარეულებში. 500-მდე მუშა შრომობის ამ ფართობებში, ვენახი, ხეხილის ბაღები, ბოსტანი, ფრებები, თუთის პლანტაციები საუკეთესოდ არის მოვლილი. ბუნებამ უშველა გალავნეულებს. სტეკვამ და ღვარჭოფმა ვერ შემოეღდა მათთან. შამპანურის წარმოებისათვის საჭირო ვურძნის ჯიშები - ჩინური; სისო და ალიგატორ ავ თვალს არც ვენახები, ანუ მოვლილი. 186 ექტარზე გადჭიმული ეს მსმართელი ვენახები რანჟონითაა იმეკვებას თავს. განსაკუთრებული ჭეხანაჭეხანეულები და ბიწმენდეულების ვენახებს

კეთონის. 600 ტონა ყურძენი აქვთ ჩასაბარებელი გალავნის საბჭოთა მეურნეობის მუშებს. მოსავალს ისეთი პირი უზნის, რომ მტკიცად მოიჭევენ. ახლა საკარმიდამოებთანაც წამოშეგვლებიან და მართლა ჩინებულ მტკიცედს დაკრფენ, ნაწილს თავისთვის დატოვებენ, ნაწილს კი შამპანურისთვის გატზავნიან ქარხანაში.

„ჩინური“ გამჭვირვალე, ნაჭკინიანი და მალაღმაქრიათა. ეს სახელწოდება ჩინურიდან კი არ მოდის, არამედ ჩინებულად, ასე შეურქვევიათ ამ ფრიად სასიამოვნო ყურძნისათვის ჩვენს წინაპრებს.

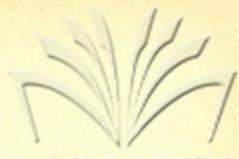
თუ გსურთ წარმოიდგინოთ თავი ზღაპარში, აქაური ხეხილის ბაღები უნდა ნახოთ. მეურნეობა საქართველოს მებაღეობისა და მევანახეობის სამეცნიერო-კვლევითი ინსტიტუტის ექსპერიმენტული ბაზაა. აქ გამოკავთ ახალი ჯიშები, აქ ახდენენ ცდებს, დაკვირვებებს და ხეხილის ყველა საუკეთესო ჯიშსაც ურთოდ მოუყრია თავი. საინფორმაციო ვითილი ბანანები, სისხლივითი წითელი, ამერიკული ჯიშის დიდი ვაშლები, „ივერიტი“ ცვეხლჭკივლები და დახუნდელი ტოტები... კრომბატის ბტემები, გულაბი მსხლები... უნდა უცხოური მაისიდან ოქტომბრამდე თანდათან რომ იკრიფება კურკოვანიები ბალი, ქლიავი, საადრეო ვარდისფერი ატამი, გულაბი და ყველანაირი ღლამაზის ვაშლი. შეგებრებალებს ძირსდაბრილი, თითქოს მცქესავი ტოტები.

ამერიკული ჯიშის ვაშლებს კი აგრე არ შეუწუხებიათ ხეები, ტოტები ზემოთ არის აშვერლი და მთავი მუქი მწიფისფერი დიდი ნაყოფები დასუბებულან.

ოქტომბერში ხილის ბოლო კრეფაა. ოქტომბერში იკრიფება ყურძენი, მთავრდება ბოსტნეულის აღება და ამ თვეშია სოფლის მეურნეობის მუშაკის დღეც.

ერთ წუთს ვერ მოიღოს სოფლის მუშა. ყოველ საათს, ყოველ წუთს საქმე აქვს - ვაზაფხულს და ზაფხულზე, შემოდგომაზე. ერთი დღე რომ ავად გახდეს და სიგბე აუწიოს, ვაი მისი ბაღებისა და ვენახების პრალი! პავრე ყოფილგან ჯანმრავალი არიან და ავადაც არ ხდებიან. ეს არის მათი სამუშაოს სიკეთე: ჯანმრთელია და სიცოცხლეც კეთილად მიწის შვილი. ოქტომბერშიც კი, როცა მათი დღესასწაულია, ვერ დაიხსენებენ წუთი! ახლავარდები ქორწილების დამკარგება მოვაგონროთ, დღეებს - მრავალშვილიანობა, მოხუცებს ახლავარდები დარიცგება და ჭკუისსწავლება. შეგერდეთ ზოგიერთებთან, ვინათო როგორ გახასხანდოვნეს ურნობა, როგორ გაიჭიკვს ხანელი კაცი თბილი.

გზებზე ნაგები



საქართველო



თამარ ზურაბიშვილი

ბიწმენდი ზედ აკრავს წინამძღვრანთკარს. სოფლის წყაროსთან ლამაზი გოგო ჩამოდის, პეშვით წყალს სვამს, ვლინება და ხებილის საკრავს მიდის. იცის, რომ მალე ახატის წყალი ჩამოუვთავ ზემოდან, დუშეთის რაიონიდან. თვითონ მონაწილეობს ამ საქმეში. ახატის სამ კილომეტრზეა ბიწმენდიდან. თბილისის მიმავალი ავტობუსი ორივე სოფლის მკვავრებს ერთად დაატარებს. კარგად იცნობენ ერთმანეთს მეზობელი სოფლები. ამ მეზობლობით არც წყალზე უფროსს უარს და ახლა მცხეთის რაიონულ საბჭოს დამუშავებულ 20 წლის მარინე მამულაშვილი თანატოლ გვეებს ასაქმებს წყალსახენის მშენებლობაზე.

მარინე საშუალო სკოლა ორი წლის წინათ დაამთავრა. მეურნეობის მუშაში თავი გამოიჩინა მუყაითობით. ის უკვე კომუნისტური პარტიის წევრობის კანდიდატია, რაიონში მოწინავე ახალგაზრდად ითვლება. მარინეს ერთი სურვილი აქვს — უმაღლესში სურს სწავლა, მაგრამ არჩევანი სწორად ვერ მოუხდენია, ბიბლიოთეკაშიმოდენე უნდა რომ გამოვიდეს, კითხვა უყვარს და იმტრითვე, სოფლის ბიბლიოთეკის მოვლა-პატრონობა იტაცებს. არა! მარინე მეურნეობას უფრო გამოადგება, თუ იგი სოფლის მეურნეობის საკეთილშობილეს გახდება.

მეურნეობის მთავარი ავტონომი გურამ ბიბლიური სინანულით აქნებს თავს:

— ახალგაზრდაობა გზის ჩვენება, დარიგება სჭირდება. სოფლად შექვინიზატორები გვაკლდა. არ სურდა, სუფთა ჰაერზე იმუშავებს ემსაწილი, თვეში 500-600 მანრს მიიღებს, შრომის შედეგსაც ყოველ წელს ცხადად ნახავს. სოფელსაც გამოადგება და თავის ოჯახსაც დამოუკიდებლად შექმნის. ეს არა სჯობს? განა შექვინიზატორობა საყვილობა არ არის? თუ ისაა უმჯობესი, წლების მანძილზე იარის უმაღლესის კარზე, აპაროს გამოედები და თუ კონკურსში ვერ გაიმარჯვა კვლავ ახალ საკამოცოდ წელს დაელოდოს, ახალგაზრდაობა კი — ამ ლოდინში გაეპაროს.

სწორად შეველობს გურამ ბიბლიური და ალბათ ყველა თავისიანს და ახლოებულს ამისვე ურჩევს.

სოფელ ზაქაროს მკვიდრი, მეოთხე ბრიგადის წევრი ანა ედიშერაშვილი მერვე ბრიგადის — წინამძღვრანთკარვლებს ეხმარებოდა ადგის კრფაში. 43 წელია ანა ერთ დღეს არ ახდის საერთო-სახალხო შრომაში. ობის დროს დაქვრივდა. მცირეწლოვანი სამი გოგონა შრომით გამოზარდა, ყველანი გზაზე დააყენა, ჯანმრთელები და მშრომელები ჰყავს სივლები. ფრიტრზე დაღუპული ქმრის პატივსაცემად კარ ქალბა დაიმკვიდრა სოფელში, რაიონში, პარტიის წევრია, ვეტერანი მუშად ითვლება და ბევრ ახალგაზრდას ეხმარება თავისი გამოცდილებით.

აი, ახალგაზრდა ბრიგადიანი შემოვიდა

ხებილის ბაღში. წინამძღვრანთკარვობა კრიტიკა სინჯის მცირე პერიოდის უკვე სწავლაში, დედის მთი ქალბს წყალმომწვევლის მაგრამ იცის, რომ მორიდება და ყურისგდება მართებს მასზე უფრო დავწმოსოლი მშრომელებისა.

— მამამისი დიდხანს კომლემურნობის თავმჯდომარედ მუშაობდა, ამიტომ შეილსაც გამოჰყოლია მიწის მუშის პატივისცემა.

— დედა ჰედაგოგი ჰყავს გოიგებს, დიდის ხელიც ეტყობა ვეღლაფერში — ერთმანეთს არ აცლიდნენ მეოთხე და მერვე ბრიგადის წევრები, — მოსახმარებლად მოსულები და დამსვენებლები.

სადღა გატირებულ მცხეთელი! რა მოწყობილი ოჯახები აქვთ, რა ჩამუღ-დებურელები დადიან წინამძღვრანთკარვში თამარ ზურაბიშვილიანთ შევიძლიათ შეტრედება. ეზოს კარს შეადებთ თუ არა, ოთხი მუწველი ძროხა, უამრავი ფრთა ფრინველი ფარავს იქაურობას. თამარს ოთხი ათასი მეტრი ფართობი აქვს დასამუშავებელი, როგორც ვეტერან მეურნეობა ოჯახს. ორ ათას მეტრზე ჩინური ხარობს, ორ ათასზე ხებილი მწიფობს. წლებულს კრმარტის ატებმა ხუთი-ექვსი ათასი მანეთი მისცა ოჯახს. ორი ათასი მანეთი ვაშლისგან მიიღებს, კვანამაც ხომ თავისი შეარსრულა. ველანარი ბოსტნეული ხარობს ზურაბიშვილების ეზოში. წელიწადში საშუალოდ 10 ათასი მანეთი კარბინამოდან შემოიღებ შრომისმოყვარე ოჯახის შვილებს.

თუ საართა ოჯახის ედგამობი. თუ ცხიტიდან ხედავთ მდინარე მეურნეობის და-ვენახებში ტრიალებს — ბარავს, სარევეებს აშორებს მარინელ მუსხინარეებს, ნაშუადღევს კარმადმოს უღვსის, სავსე ოჯახი და ბარაკები ენერგიას მატებს.

ვინე ვარჯება, ის იცხოვრებსო, ასე ამბობენ გალავნელები. ამა სხვით, როგორც უხარიათ შრომა ეფემია არბულს და ელენე ამირხანაშვილს. ორივენი გალავნელები არიან. მათ თავი მოჰყავ, გალავნელების ძირითადი კულტურა ვაზია. მარცვალ არ შექანებულა მათ ვენახებში, არ ჩამომტყნარა, არ დახეთქილა და მოსაკრფადაც გახდა ბარაკებითა.

— სულ სხვა იყო შრომა: კრფვის დროს გაფუჭდა მტევანი, მოცუვება მოუჭირა და ვაზზე ჩამოტყნა მარცვლები, აღარც წონა სქონდა მტევანს, აღარც წვეთი ედგა — ამბობს ელენე ამირხანაშვილი.

წლებულს კარგი მოსავალი უდგათ გალავნის საბჭოთა მეურნეობის შრომელებს. სიმდიდრის სიმდიდრე მომეტება. გულს ათვებს ხალხისთვის. აველია სოფელი, რომელსაც მეურნეობა ვედიანობს, მკვიდროდ ნაგებია და კლდეით მავარი.

ლია პაპაშვილი

მისი სამუშაო ადგილი

ნარკვები

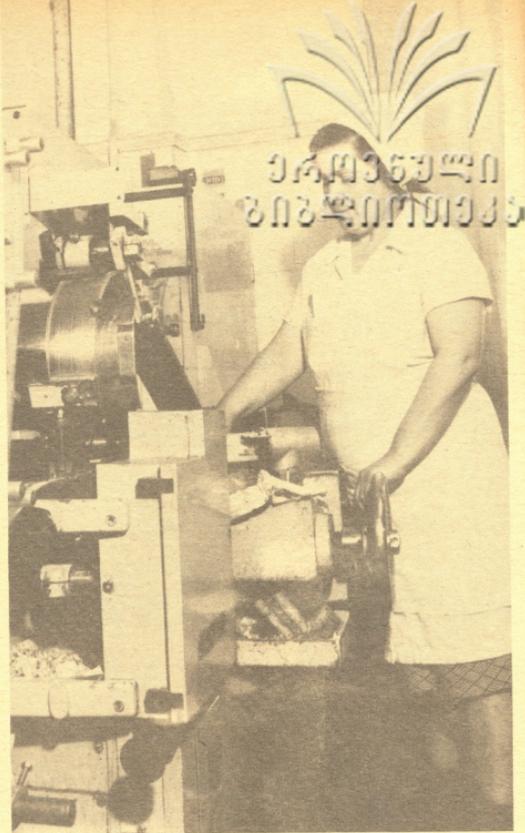
მისთვის ყველაზე სველიანი სურათია ჩარჩოში ჩასმული დათოვლილი სოფელი და იქვე ლობები — უწვრილესი ძაფებს რომ მოგაგონებს. წამოიხსნა ამ სურათის ფოტო ყოველთვის ამძიმებდა ფიქრებს, რადგანაც ქალბა იყო. ეს მისი სოფელი იყო, რომელიც ერთხელ, თბილისიდან გამობრუნებისას უფროსმა ბიჭმა ფოტომოყვარულთა აპარატო გადართო. აგრ, იქ მშობლების სახლი მოჩანს. თითქოს ეკამლის სურათს სცემს. როცა სურათს დახედავს, წარმოიდგენს, ცივ ჰაერს როგორ ბურღავს მათი სახლის სახურავიდან ამოსული ღრუბლისფერი ქველი და... ენატრება, ძლიერ ენატრება სოფელი.

მერედა, ვინ არის ეს ქალი?... ვინ არის და ერთი იმ ქალთაგანი, სოფლიდან ქალაქად რომ წამოსულია სწავლის გასაგრძელებლად. ორი-სამი წელიც და თბილისს — ქარხანა-უბრიკებში მოგუგუნეს, არ გაუშვია, თანისთან დაუტოვებია შრომისმოყვარე მუშა. აი, სწორედ ერთი იმ ქალთაგანია, ვისაც სოფელი ამტანდა წრდილა, შრომის, თენახს. გამძლეობას, ასწავლიდა: ორი-სამი წლის შემდეგ ქალბი ქმარ-შვილს შეუპირდა. ოჯახის, სურისა და შარაილის შადღს აწიარებდა და თბილისის „შეუგუნებელი“ ეს ქალბი საშუალომ დარგით შევიდრდებოდნენ, სახლდებოდნენ ქარხნის შიგრ ნაბიჭებ ახალ ბინებში.

...სანამ ბიჭი განდებოდა, მშობლების ნონატრებულ სახლს შორიდან გაპარული მჭრით იფერებოდა. მერე შინ ის სურათიც განდდა — ნაირა უწნამისათვის ამკეკუნად ყველაზე საინტერესო სურათი — თოვლში ჩაბრუნული კასის პატარა სოფელი, იქვე ლობები — უწვრილესი ძაფებივით...

...ე. კვირაში ერთხელ მაინც რომ ჩავიდოდნენ მოხუცებთან მაგრამ რა ეუყო ამ ჩემს პატარა ქმარსა... მხარის ვინ შემოვივლის, ჩემს გასკეტიბელს ვინ დაუდებავ, მელსკეტი ვინ გამომარბივებს!...

კვირაში შენაცვლებია ნაირა უწნამის კერს შინ და ევეც ფარბაკაში, რადგანაც დღეს



ყველგან ყველა თავის საქმის აკეთებს. ცხადა, ქმარს განსაკუთრებული ზრუნვა სჭირდება, ელმავალმწინებელი ქარხნის ინჟინერია, თავისი საქმით ძალიან დატვირთული. ნაღლობა ღმერთს, შვილები დამოუკიდებლები არიან სწავლაშიც, კლასგარეშე საქმეშიც, გართობაშიც. ცამეტი წლის უფროსი ბიჭუნა პიონერთა სასახლის რამდენიმე წრეშია ჩახმული, „მოდ-მოდის უჩემოდ, აზრანია და ფრთხილი ბიჭა. ცუდს არ ჩიოდნენ, ამაში დარწმუნებული ვარ“ — გულმწვილად არის დედა.

ვინც უნდა იყო და სადაც უნდა მუშაობდნენ, თუ კი ქალი ხარ, დედა ხარ და საჩხუბრი გაქვს, მენი აზრი და გულსხუერი მაინც შვილებს დასტრიალებს. წაფა-წამოვა ეს ფიქრი და ისევ შემოვიბრუნდება. ზოგჯერ მწარეა იგი. ზოგჯერ ტკბილი, თვადებს და

გაბუქიანებს და... ახვევს ნაირა უწნამე კარაბილის კამფეტებს ბრიალა ქალაღებში. ეს არის მისი საქმე. ეს არის მისი მოვალეობა.

საწარმოო გაერთიანება „საქონდობის“ ფაბრიკა „იზიურის“ კარამელის საამქროს უფროსი ვიქტორ ტომარაძე ამბობს, რომ კომუნისტი ნაირა უწნამე ათასი უბილავი ძაფით არის დაკავშირებული ფაბრიკას „იზიურის“ მრავალრიცხოვან კოლექტივთან. ის ძაფები კი იმისათვის არსებობს, რომ სადაც უნდა იყოს პარტიის წევრი, ის უნდა გააკეთოს, რაც ევალება. ნაირასათვის კეთილი

შეაღლითა საამქროს პარტიუტის მდივნის ციციო გახვიანის მუშაობა. ციციოს კეშნარტი ქალბურ შრომაში და საზოგადოებრივ მოღვაწეობაში ჩანს, რომ ზოგჯერ ქალს მეტი ძალუძს, გავრდილი ნასუსიმგებლობის გამო. ამ ორი ქალის გაცნობის შემდეგ

მხედველი, რომ ხალხი, შვილები, სამსახური და კიდევ და კიდევ მტერი დატვირთვა მოვალეობის გრძნობის აღფრთოვანებით...

აი, რას ფიქრობს ნიაჩხა, როგორც კომუნისტი...

— გაცდნენბო მლიერ მოქმედებს ჩვენს მუშაობაზე. წინაო, როცა კომპლექსური ბრძოლა არ არსებობდა, ახე მლიერ არ იგრძნობდა ხარვეზები. ახლა ყველა თავის უბანზე ტოპილდეს, მაგრამ სხვის შრომაზე ასე ხე ყველას მოთხოვბეა. მტელა ფეხობდა არან ბრავადის წევრები, რადგან ათხუხს აგებენ... თავის და სხვის მავთვრად. საკუ: რად მონდომებულები არიან. ამა დაუფიქროს არა, რომელი ქალი, თქახის რომელი დელა ადგება დილის ექვს საათზე და საუშაოლ წავა. თუკი იქ მუშაობის ხალისი არ ექნება! ასეთი ქალი მარტოოდენ ჩვენი კოლექტივში კი არა, დარწმუნებელი ვარ, ვერსად გაჩნდება. დისციპლინა. აი რა გვაწუხებს, რაზე ვფიქრობო მეც და სხვებიც. დისციპლინის დეცვა, განმტკიცება, ამხევა ყოველ ცესმარე დღეს ჩვენთან სახაბრე; ვერ ვაშუაბით გამცდნს და წუნისმკეთებელს. როცა

ჩვენთან ვინმე დისციპლინის დაარღვევს მე, მაგალითად, როგორც კომუნისტი, ცხელაობ პრინციპული პოზიცია ავიჩირო. უპირველესად საზოგადოებრივი ინტერესი დავიცვა. სხვანაირად ვერ განამტკიცებ შრომის დისციპლინის პრინციპულობას ჩვეს კოლექტივში ადვილად შეითვისებ, თუ ავალურს მიაღვენებ სამჭროს უფროსის ვიქტორ ტომარაძის, ცვლის უფროსის დედა ლამაშობისა და პარტიბუროს მდვიის ციკო გასვანიის ყოველდღიურ საქმიანობას. ისინი ნამდვილ კომუნისტები არიან. მათ არ აინებებს საბარბოსი პარდაპირ თუმა უდიარის საქმიანობის გაყრტილება. პარტიის პოლიტიკის ამა თუ იმ საკითხის ერომანვისთავის განმარტება. სხვა შემთხვევაში კომუნისტი საერთო კრებაზეც კი არ უნდა გამოდიოდეს. მაგალითად, ავილო ჩვენი პარტიული გვეუფი, რომელსაც ვებმდღვენდობ. ბოლო კრებაზე დისციპლინაზეც ვგვიონდა ლამაშაკი, ხარისხზეც. მე ვფიქრობ, ჩვენი შორის ყველა კომუნისტი აქვს იმის უფლება, ილაპარაკოს საერთო საქმეზე, საყუთარ თავზე პირად მაგალითზე. კრებაზე თამამად ითქვა

სუსხიანი სიტუებები გამცდნების წინაპირობითი უდისციპლინო ყველას ვეფიქრებს ჩრდელს. მეტწილად პარტიის წევრებზე მოქმედებს ამგვარი უსიამო შემთხვევები ისინი რომ ავტორიტეტს პრეგნენ. თუკი გვერდით მომხმვე ნამიქს არ გუწულობს კრებაზე ჩვენს გუფის ამოცნებე განებისა ლეი. კომუნისტები უნდა იყოს უფრო დიმივი. ჩვენს პარტიულს დასაქმებულს შეგობრულად ვაწუხებენ. უნდა იყოს სოციალისტური უფროსები, რომლებიც უნდა სხვებებს აღზარდ გვევალებენ.

ნაირამ განსაზღვრა კომუნისტის საუშაო აღდლის როლი. რაც საბოლოოდ ხარისხზე ახდენს გაღმარს. წინა ზემოქმედის თემაზე ვენტილაცია არ მუშაობდა რივიანად. ნახევრადდამწვარი კარამელი ცუდად ეხვეოდა: უზნაძის ხაზეც, ახლა მდგომარეობა გამოსწორებულა.

შენი საუშაო ადგილი სხვა დანარჩენისა გან იმით უნდა გამოირჩეოდეს, რომ იქ, იმ უბანზე შენ, კომუნისტი შრომობ და ქასებს აგებ იმ უზნისთავის... ასე მხეკლობს ნიაჩხა

რუსუან ნიაჩხაძე

ახალბედა დედებისთავის

როგორ მოვუპაროთ ჩვილი გავფხვი კანს

ახალშობილი ბავშვის კანი თხელი, ნაზი და მიწეზიანია; მასზე პატარა განაჩხანანიც რომ ვაჩნდეს (თუ კი ვაგუქუყვიანდა), იოლად შეიძლება დაჩირქდეს. ამიტომ საჭიროა ბეჭითად დლიცვათ ყველა ჰიგენიური წესი: ბავშვის თეთრთული ცალკე უნდა გარეცხოთ, სთვენებს უბრალოდ ნუ ამოკუქუყვით და ისე ნუ ვააშრობთ; აუცილებელია მათი გამოზარდა და რიივე მზრიდან ვამოცილოთ ვაუთითი ვაუთივება. თვალყური ადევნეთ პაწიას ტნსაცმელზე ნაკეცი არ გაუჩრქვან; დააკვირდით საფეხები ბოლოში უხეშად ხიმ არ არის საკერავი მანქანით დაგვირისტებული; პერანგები და მოსაცმელი ყოველ დღე გააშუყვალეთ.

ბავშვის დაბნა მხოლოდ ჭიბის მოშუშების შემდეგ შეიძლება. პირველ ექვს თვეს ჩვილი ყოველ დღე დაბანეთ, შემდეგ კი დღეგამომშეებით. წყალს დაუმატეთ მინგანუმის

მეაეა, იმდენი, რომ ოდნევე შევარდისფერდეს. საბნით ბავშვის დაბანა მიზანშეწონილია კვირაში ერთხელ ან ორჯერ. დასაბანად უნდა იხმაროთ შემდეგი სახის საბანი: „ექსტრა“, „დეტსკოე“, „კოსმეტიკისკოე“, „იბალინოვი ცვეტ“. წყლის ტემპერატურა არ უნდა აღემატებოდეს 36,37 გრადუსს: ხელთ გასინჯვას ნუ ენდობით, იხმარეთ სპეციალური წყლის თერმომეტრი. წყალში ბავშვს ხუთ წუთზე მეტს ნუ გააჩერებთ. შემდეგ ფეხიზელ შეუშრეთ კანი რბილი, თხელი საფენით. კანის ყველა ნაოჭში ჩააფრქვიეთ ბავშვის სპეციალური ფეხილი ან წაუსეთი კრემი „დეტსკოე“, ყველის კი გაადღველებული და გაციებული ზეთის წასმა ჭობს. ყოველ დღით ჩვილი, ოთახის ტემპერატურის ანადღურაი წყლით ჩაბანეთ.

ზოგჯერ ახალშობილს თავზე

მკერივი, ქერკლიანი, მოყვითალო ქერკი უჩნდება. მის მოსაშორებლად, ფრთხილად წაუსეთი ზედ ანადღურაი ცივი მცენარეული ზეთი. შემდეგ შევიცილით ბავშვს თავი განსაბოლოე ქიბალითი შეუხვივით, ზედ ჩაჩი ჩამოაკვით და მთელი ღამის განმავლობაში ასე დატოვით. დღით თქვეთი თმის მიმართულებით, ფრთხილად ჩამოვარცხნეთ: წმინდა სავარცხლით. არავიფარ შემიხვევაში არ შეეცადოთ ქერკის ძალით აგლვანო, რადგან კანი იოლად შეიძლება დააზიანოთ. სითინანე შესაძლოა ინფექციაც შევიქრას. ბოლოს, კიდევ ერთი რჩევა: ვინც ბავშვს უფლის, ხელზე ფრჩხილი მოკლედ უნდა დაიჭრას და კარგად გაიკლიბოს, რათა პაწიას კანი არ გაუფხვანოს.

ა. მასინძვა,

შედიცის მენიერებთა კანდიდატი.

მუღამ ღიაა კარი

გერმანული

საქართველო



„აღმაიანი“ და ნაირა ალავერდაშვილი ჯერ რაზმის, შემდეგ რაზმეულის საბჭო საშემდომარე გახდა, მერე კი — სიღრმის სასულიერო სკოლის კომკავშირის კომიტეტის მდივანი.

შეუჩინებელი არ დარჩენილა სასულიეროებრივ საქმიანობაში ნაირას წარმატებები. ზოგი ამასი მამის მაგალითს ხედავდა, მამ. ზომ წლების მანძილზე რაიონის კომკავშირულ და პარტიულ სამუშაოებზე იმყოფებოდა, ზოგჯერ პედაგოგი დედის დაწვრილ მიანდად შეუღოს წინსვლა.

1973 წელს ნაირამ სიღრაღის სასულიერო სკოლა დაამთავრა და იმავე წელს თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის ფილოლოგიის ფაკულტეტის სტუდენტად გახდა. შესხვე უკრსზე სწავლის დროს ის უკვე ფაკულტეტის კომკავშირის კომიტეტის წევრი იყო, თანაც ერთ-ერთი აქტიური წევრი, მომდევნო წელს ფილოლოგიის ფაკულტეტის კომკავშირის კომიტეტის მდივნის მოადგილეად აირჩიეს, შემდეგ მდივნად დაწინაურეს.

მისი სამუშაო ოთახის კარი მუდამ ღია იყო. სტუდენტები შედიოდნენ. სახასრულო ის იყო, რომ მასთან მხოლოდ კომკავშირული აქტივობები როდი იკრებოდნენ. მიღობდნენ ისეთებიც ინტერესი რომ არ გააჩნდათ კომკავშირული მუშაობისადმი. ნაირა ყველას ამხანაგი იყო, დიამ. ამხანაგი უპირველესად, და არა კომკავშირის კომიტეტის მდივანი. მისი კომკავშირული მუშაობის ასპარეზი თანდათან ფართოვდებოდა — ის უკვე უნივერსიტეტის კომკავშირის კომიტეტის მდივნის მოადგილე გახდა, მალე კი—მდივანი. საქმემ, სამუშაომ და პასუხისმგებლობამ იმანაურა.

ნაირას ინიციატივით ფსანაურში კომკავშირული აქტივის სწავლება ეწყობოდა, ეს ის ბანაკი იყო, სადაც ხალისიანი, დაუწყობარი, საღმობო იმართებოდა. აქ უფროსი, ავტორიტეტული მუშაკების დახმარებით ბევრ სსიფეთო რასებზე სწავლიდნენ ახალგაზრდა კომკავშირული აქტივობები.

ამავე პერიოდში შემოიღეს ე. წ. პირველკურხეთისა დეკადა, რამელიც პირველკურხეთისა გავრცობის ითვალისწინებდა და ააფრთხილებდა მათს „აკლიმატიზაციას“.

ტრიალი დეკა გუბანდელი დალოცება, რომელიც ტელმდევანელ მუშაკებთან, სხვადასხვა სფეროსა და ინტერესების აღმანიებთან იმართებოდა.

ცნობილია, რომ კომკავშირული ლიდერის საიხიბო პრობლემაურია. სამუშაოდა,

ქერაქი აიან უსოვი შედეგებს, როდელიც თვითნათი საქმიანობას ბრძანებების გაცემით, განკარგულებებით და ქალღელე უზედ ჩამოწერილი ღონისძიებებით შემოფარვლავანი.

უნივერსიტეტში ნაირას კაბინეტის სამი კარი ჰქონდა და სამეფო ღია იყო. ამიტომაც ყოველი მზრიდან შემოდოდნენ თბილისით, წინადადებებით, სხვადასხვა და ზოგჯერ „აქაიკავშირულ“ საკითხებზე. მდივანი გულდასმით უსმენდა. მისი ავტორიტეტული სიტყვა ყოველ საქმის გადასწევრებად ემარტოდა.

ამ რაღმენემ მისი წინათ ნაირა ალავერდაშვილის საქართველოს კომკავშირის ცენტრალური კომიტეტის სასკოლო ახალგაზრდობის განყოფილება ჩაახარეს.

თუ უნივერსიტეტში მუშაობის დროს ნაირა უჩირობდა, რომ კომიტეტის მდივანი არა ღიდა შეიწვევოს მდივნის მათეთებით, ახლაც იმავე აზრისაა. ახლაც ვერ გეტყვება კარაკეტით, კაბინეტურ მუშაობას. თელეთში, სკოლის კომკავშირული ორგანიზაციის შედეგებს ხედავს და მათთან საუბრობს, დილობს ჩანწყვებს მათეთებებს, დაუახლოვდეს, გაიცნოს სასკოლო ცხოვრება. იმასაც კი ფიქრობს, რომ ღამის სკოლაში დაიწყო მასწავლებლობა, რომ უფრო ახლოს იყოს ახალგაზრდობთან. ნაირას აზრით, სკოლის ახალგაზრდის წევრობრივი და მორალური მრწანის ჩამოყალიბება კომკავშირული ორგანიზაციიდან იწყება. ამიტომაც ვერ გეტყვება ხელფურრობას, თვალის ახვევას, ჯულარტობას.

კომკავშირული ლიდერი ყველგან და ყველგანის თვის კომკავშირულ თანატოლებთან უნდა იყოს, ამ პირობის ატარებდა და ნაირა ყამარტე მთელი სთუი წლის განმავლობაში.

ნაირა ალავერდაშვილს აქტიური კომკავშირული მუშაობისთვის საკავშირო და საქართველოს კომკავშირის ცენტრალური კომიტეტების სიგელეები აქვს მიღებული, ნაირა საქართველოს კომკავშირის 81-ე და 82-ე ყრილობების დელეგატი გახლდა. მან უნადლები პარტიული სკოლაც დაამთავრა. მუდამ ღიაა კომკავშირის ცენტრალური კომიტეტის სასკოლო განყოფილების გამგის — ნაირა ალავერდაშვილის კაბინეტის კარი.

ჭვიან, თითქმის შუადამწეფ გრძელდება შრომით დაძაბული, მაგრამ მრავალფეროვანი სამუშაო ღლე.

შთი თითქმის ღლეწმდური პეკვა კორჩაგინის ჯიუტი რწმუნა გამოყოფილია, საქმეში არკილე გაიადარის ნაწარმოებების გამირებს ბაიადენდა.

რაზმისა და რაზმეულის შეტრებები ცის ქვეშ იმართებოდა, პიონერებს ცხეთის უბნო წეცა დასტყროდა და შრავალიტრადანახალი მიწა უსმენდა.

ლაპარაკობდა სიღრაღის სასულიერო სკოლის მარკვენაფლანგელი რაზმეულის სახეთი თავმჯდომარე ნაირა (ანა) ალავერდაშვილი. ამხანაგები გულისყურით უსმენდნენ. შორიდან რომ შეიგებდათ, ალბათ გაგვიკარდებოდათ, ისეთი სერიოზული და ფტორიანი სახეები ჰქონდათ.

ნაირა ხან მარკვენაფლანგელთა შეტრებების შთაგედლებებს უსწარბებდა თანატოლებს, ხანაც ბეთანიაში გამართული საღამოების შესახებ ყველობა. უფრო ხშირად საპირობოტო საკითხებზე და გადასურებულ პრობლემებზე საუბრობდნენ: რაზედღემა მაკულატორის სატყრომდო რაოდენობა შეგაროვა და გაიარჩვა, წარმატებით მოწაწეოდნენ თანაშ „ციხისკარში“, ემხარებოდნენ მარტობელა შეროზობებსაც.

ნაირას პიონერული საქმეებით ვაძაცება, ორგანიზატორული მუშაობის ნიჭი სკოლის პიონერებმდმდეაფლანგმა მავავლა ქვეშაშვილმა



ბერლინის საცხოვრებელი კვარტლების სახსრის მცხოვრებელ მზის უხვი სხივებით გაჯანჯარებული ასფალტის შემდეგ დედაქალაქის ცენტრალური ქუჩის უნდრე-დენ-ლანდენის № 18 სახლი, თავისი ხივრითა და სიმუდრით სააო ააზისად დერეკენებით. ამ სახლი მუდამ ზარის ზღერეკად შედისარ, რადგან იცი, რომ დასახლები-სები, რაც უნდა საქმიან დატვრეობებზე იყენებ, მაინც გულობილად შეგხედებინა, დას, დასახლები. გერმანიის დემოკრატიული რესპუბლიკის დედაქალაქის ამ ქველტებურ შენობაში ხომ ქალთა საერთაშორისო დემოკრატიული ფედერაციის, — შვიდობისათვის, განაჩადებლისათვის, ომისა და რეპტივის წინააღმდეგ, ფართო საერთაშორისო თანამშრომლობისათვის მამო-ბილშებელი ორგანიზაციის სამდივნოა მო-თავსებული. გააუქარებულად შეიძლება ითქვას, რომ ფედერაციის არსებობის მიუ-ღი ისტორია (იგი დღისათვის დასაშლე-ბით ორმოც წელიწადს ითვლის) ამ ბრძო-ლასთან არის გააქაჭებული.

...1945 წლის ნოემბერი, ქერ რამდენიმე უკვე გასული, რაც მეორე მსოფლიო ომის ჩრავილმა გადაიჭრადა. პარსოში ქალთა პირველი საერთაშორისო კონგრესი იხსნება და მისი დელეგატები — ქალანტის 80 მილიონი ქალის წარმომადგენლები ლაპარაკობენ ქალთა ძალების გაერთიანებაზე, რათა უფრო მეტრად აღუდგენენ წინ რე-პტივის შემოტვის, დაიცვენ შვიდობა, იბ-რძილენ უღრუბლო ცისა და ბავშვთა ბედ-სურებისათვის, კლათა პოლიტიკური, ეკო-ნომიკური, სოციალური და ფირადიული უფლებებისათვის. ასე დაიბადა ქსდფ (ქალთა საერთაშორისო დემოკრატიული ფედერაცია), რომელიც შვიდობისა და პროგ-რესისათვის ბრძოლის მძლავრ ძალად იქ-ვე, ქალთა საერთაშორისო მოძრაობის ახა-ლი შენარსით შეივსა, უწინდა ქალური* პობოლებების ფარგალს გასიდა, სხვადასხვა პოლიტიკური რწმენის მიმართობით შორ-მელ ქალთა რიგები დაარბა, შეამეორე-ვა და დეზმარა მათ, შეეძინათ ცხოვრება-ში თავიანთი როლი და ადგილი.

დღლითდენ ზარდება ფედერაციის რი-გები, მტკიცდება მისი ავტორიტეტი. საქ-მარისა გავისხნოთ, რომ, თუ 1945 წლის ამ 41 ქვეყნის ქალთა ეტრეფენ ორგანი-ზაციებს აერთიანებდა, დღეს მასში 116* ქვეყნის ორგანიზაციები შედის, რომლებიც აქტიურად მუშაობდნენ. დღეს, რაც ავ-რესიული იმპერიალისტური ქვეყნების, უწინარესად კი ამერიკის შეერთებულ

შტატების მიწვიით, ცაზე კვლავ გროვდება ომის შვი დრუბლები, ქალები შვიდობის-სათვის განაგებული ფართო მოძრაობის პირველ რიგებში ააიან.

ისინი ხშირად გამოდიან შვიდობისათვის ბრძოლის ინიციატორებად, შვიდობისათ-ვის განაგებულ მოძრაობას იმპერიალიზმის ბოროტად გეგმების წინააღმდეგ ბრძოლისა და პროტესტის ახალი ფორმებით ამიდრე-ბენ.

თავის ერთ-ერთ უმთავრეს გამოცანად, — მეუბნება ქსდფ-ის გენერალური მდივანი ვირე ტუომინენი, — ფედერაციას რეაქ-ციული ძალების დანაშაულებრივი გეგმე-ბის წინააღმდეგ აქტიური ბრძოლა მაინია. სრული უფლება გვაქვს ვთქვათ, რომ ჩვენი ორგანიზაცია კვლავაც ერთგული იქნება ამ საწმენო ფიცისა, ქალთა პირველი საერ-თაშორისო კონგრესის წინაშე რომ დლო — დაუტყობლად იბრძოლებს მთელ მსოფ-ლიო მტკიცე და მყარი შვიდობისათვის — ჩვენი ოჯახებისა და ბავშვების ბედენ-ერებისათვის.

ქალებს განსაკუთრებულად აღაშთობებს ეტრიაში შექმნილი ვითარება, იქ ხომ უკ-ვე ორჯერ იფეთა მსოფლიო ომმა, რომ-ლებიც იმპერიალისტებმა გააჩაღეს, — გა-ნარკების ვირე ტუომინენი — ამერიკის შეერთებულ შტატებისა და ნატოს მილი-ტარისტული წრეები ხომ სწორედ აქ მან-მავნ ახალი ამერიკული საშაული სიშო-რის ბიროფული რაკეტების განლაგებას, რაც აძლიერებს ბიროფული ომის, მსოფ-ლიო კატასტროფის წარმოშობის საფრთ-ხეს. ამიტომ აუცილებელია ახლა დონე ვიხმაროთ, რათა 1948 წელი არ იყოს ევ-როპაში ამერიკული „ეკონანგების“ და ფრთიანი რაკეტების განლაგების წელი, იყოს შეიარაღების შეუღლვისა და განია-რალების, ხალხის სასარგებლო ფართო სა-ერთაშორისო თანამშრომლობის განვითა-რების წელი. ამ მიზნების მიღწევა დღეს ქსდფ-ში შემაგალი ბევრი ორგანიზაციის უფრადების ცენტრში დგან. არც ის არის შეუძლებელი, რომ ფედერაცია მხარს უჭერს საბჭოთა კავშირის, სხვა სოციალის-ტური ქვეყნების კონსტრუქციულ ინიც-იატივებს ბიროფული არსებობის შემცირე-ბისა და შეუღლვის თათხაზე, ეს ხომ ახლა ქალის, პლანეტის პროგრესული ძალებს სურვილებს შეეხამება, რადგან სამ-ხედრო კონფონტაციის შემცირების, გან-იარაღებისა და მთელ მსოფლიოში შვი-დობის განმტკიცების გზებს ხახვს.

ქალთა საერთაშორისო დემოკრატიული

ფედერაციის დერეფენში სხვადასხვა ენა-ზე საუბარი იბის. 80-იანი წლების ქალთა მოძრაობის დანახაობილად ნიშანი მისი-რობა და ინტერნაციონალიზმი. ამას წაის-ლად მოქმობს ქალთა გამოსვლების მნიშე-ნელობანი ფორმა — შვიდობის საერთა-შორისო მარშები, რაც ომის საშორების, „პირველი ბიროფული დარტყმის“, იმპერია-ლისტთა ახსრადიული დოქტრინის, „შეუ-ღუღული ბიროფული ომი“ და სხვა ამის-თანია წინააღმდეგ ბრძოლაში ქალთა მტკი-ცე ერთობის ნათელი დემონსტრაცია. ფე-დერაციის მოღვაწეების ამ დღემწინეულად-ვანი ტკატის შენარსისა ანტიიმპერიალისტუ-რი გამოსვლების გაძლიერება, შვიდობისა და განარაღების იდეალების მოსაგანდა.

ქსდფ-ის უღვაო იდეალებს იხსი, რამ ქალთა მოძრაობის მონაწილეთა მხა უფრო მეტრად გაიზის დიდ საერთაშორისო ფორუმებზე. ეს ამას წინათ პრალაში გა-მართულად მსოფლიო ასამბლეაზე დადას-ტურა („სიხივლესა და შვიდობისათვის, ბიროფული ომის წინააღმდეგ“). და გარე-თიანებებში ერების ორგანიზაციის დონის-ძიებებში ქალთა ფართო მონაწილეობაც დასატურებს.

გინდა ერთი დეტალიც აღვნიშნოთ. ბევ-რნი, ვისაც კი აქ, ქსდფ-ის შტაბ-ბანაში შეგხვდით და ვესაუბრეთ, გულობილად და დიდი პატივისცემით ლაპარაკობენ საბჭოთა ქალების კომიტეტზე — 1945 წლის ქალთა საერთაშორისო დემოკრატიული ფედერა-ციის დაარსების ინიციატორზე, ქსდფ დიდად ფხავსებს საბჭოთა შრომითი ქალების აქ-ტიური მუშაობას, რომელსაც ისინი შვიდობ-ბის განმტკიცების, ხალხთა უშიშროებისა და თანამშრომლობის, ერგოვლით დამოუ-კიდებლობის, სოციალური პროგრესისა და სამართლიანობისათვის ქალთა ორგანიზა-ციების შესამეიერებლად უწევია.

უტერ-დენ-ლანდენის ქუჩაზე მჭვერ-ბური სახლის მუდგრეობას სიტუბედ მქე-ნის კაუენი და ტელეფონების წრაილად არ-ღვეს. მოდის მორცხა ფრცტა და მსოფ-ლიოს ყველა მხრიდან მოაქვს წერილები და დეტეშები. მათში ახალი მებთა შვიდობ-ბის მომხრეთა მხარდაჭერისა, მათში რწმე-ნის შვიდობის საქმის საბოლოო გამარქე-ბისა.

ვალადიმერ სელოში,
სადების კორესპონდენტი.



მოხდა. სტუდიაში შესვლა მაინცდამაინც არ გასძნელება მოქნილსა და სპორტულ კოლექტივებში ნაწრობა გოგონას. ერთ-ერთი წარმოდგენის დროს რუსთაველის თეატრში არ გამოცხადდა მსახიობი მუშუ სახაძე, შეწუხდა დასის გამგე შალვა წერეთელი. იმ საღამოს დანიშნული იყო ბ ლაგერნიევის „რდევვა“, სადაც მსახიობი გლავას როლს ასრულებდა. შ. წერეთელიმა სტუდიელი გოგონები შენიშნა და მერი გაიხიშო. მისცა პიესა და უთხრა: ამ საღამოს გლავას როლს ითამაშებო. გოგონა დაიბნა, მაგრამ სახე გაებადრა-საშუალება ეძლეოდა გამოუსულიყო სცენაზე აკაკი ხორავას და ნინო დავითაშვილის გვერდით. სასწრაფოდ დაიხუბრა ტექსტ და საღამომდე დრო მოუსვენრად გაატარა, სპექტაკლი დიდი ინტერესით მიმდინარეობდა. მაყურებელი ტაშით ხედავობდა ბერ-სენიევი-ხორავას ყოველ გამოჩენას, მერძი

უსურადღებოდ უნდა ჩაეყოლია მაგრამ ს. ახმეტელს არ გამოპარვია ახალგაზრდა მსახიობის არსებობა, „მეტი უდნიერი ვიციყო, ამბობს მ. ჯავახიშვილი, პირველი გრძიმი სესილია თაყაიშვილმა გამოიკეთა და ნინო დავითაშვილმა ჩირველმა მომილოცა სცენაზე გამოსვლამ“.

სულ ორიოდე თვის შემდეგ მერიმ თავისი გვერდითი პიესის მოსახიობი მსახიობი გვერდითი ამოიკეთა. ს. ახმეტელმა მის გამოუსულიყო ტაშით შეტყდა კოლორიტული სახის, უსაუბრო ტუხრის განახიერება დაევალა. (პიესა „საქმის კაცია“) აღნიშნულმა როლმა მსახიობის სახის თავისებურებების და მისთვის დამახასიათებელი თვისებების შესწავლის გამოცდილება შესძინა.

თეატრის სამხატვრო საბჭომ იმსჯელა და მსახიობის ტენდენციური გამოარჯევა აღნიშნა. ამას მოჰყვა სომეხი გოგონას როლი

მერი ჯავახიშვილი

ქართული საბჭოთა თეატრის ისტორიას ძვირფას შენაძენად რჩება იმ მსახიობთა შემოქმედებითი ბიოგრაფიის ყოველი ფურცელი, რომელნიც თავიანთი მოღვაწეობით დაკავშირებული იყვნენ დიდი ქართველი რეჟისორისა და თეატრის ერთ-ერთი რეჟისორის სანდრო ახმეტელის ბიოგრაფიასთან; თვითველ მათგანს ეტყობა უზადლო რეჟისორის შემოქმედებითი გენიის ცეცხლთან ნაზიარები ადამიანის დამოკიდებულება თავისი საქმისადმი, თეატრალური შრომისადმი.

რესპუბლიკის დამსახურებული არტისტი მერი ჯავახიშვილი თითქმის ფეხდაფეხ მიჰყვებოდა ს. ახმეტელის ყოველ ახალ გამარჯვებას და სწორედ მისთან მუშობამ მისცა შესაძლებლობა მოეხატა თავისი საშობალო სარბიელზე ის მიჯნები, რომელთა შორის უნდა ეხნა და ეთხა თავისი გუთუნული, თავისი შემოქმედებითი სახისით. მსახიობის ბიოგრაფია აღსავსეა საინტერესო მოვლენებითა და ეპიზოდებით, რომლებიც სისხლხორცულად არის დაკავშირებული დიდ მსახიობებთან ა. ხორავასთან, ა. ვასაძესთან, ნ. დავითაშვილთან, ნ. ლაფაჩთან. ამ უკანასკნელთა შრომას ს. ახმეტელი თავისი მახვილი და შორსმჭვრეტელი თვალით ჰკრავდა, შემოქმედის ხელთუქმნელ ძეგლად აქცევდა.

მერი ჯავახიშვილისა და ს. ახმეტელის შეხვედრა კუროზით დაიწყო. ეს მერის თეატრალურ სტუდიაში სწავლის დროს

ლოჯიაში ახმეტელი შენიშნა და ამ ამბავს უფრო ააღორაოდა; დიდ რეჟისორს არ გამოერჩა უცხო გოგონას გამოჩენა და კულისებში გავიდა. ვინ არის ეს გოგონა? — კითხვა წერეთელს. მან მოახსენა შექმნილი ვითარება და სტუდიელი მოსწავლის გავარი დაუასახელა. „პარგია“, — ჩილიაპარავა ახმეტელმა.

ამ ამბავს, ჩვეულებრივ შემთხვევაში,

(სანდრო შანშაიშვილის პიესაში „საბანი“) ნინო (ა. მამაშვილის „განგაში“), სირუ (ა. სომოსნაძის „სალოტი“), ლელა (ტ. შატ-ბერაშვილის „დუშმანი“), თებრონი (ს. შანშაიშვილის „ფოლადაური“), ლილიოს (შ. დადიანის „ნაბერსკლიდან“)...

ცალკე მსჯელობის საგანი მერი ჯავახიშვილის როლი ს. ახმეტელის საბეტაკლ „ანზორის“ საერთო გამარჯევაში. სულ



შალვა — „პროცესა უფროსობა“ — ადელმა

ორიოდ სეზონის შემდეგ, რაც ამხელელმა „ანზორი“ დადგა, საჭირო გახდა რამდენიმე სცენის ახალი გადაწყვეტა: უნდა შეერდეს „ჯავახიანი“, რომელსაც საშიშ მტერი მოჰყავს, ეს მაშინ მოხდება, თუ რომელიმე რაზემელი ლიანდგზე დანებება. ყველამ გამოთქვა ამ გმირული თავდადების სურვილი, მაგრამ, აი რეჟისორი ამას უფრო ორიგინალურად წყვეტს: და, ზაირამ იცევოს და ვისაც პარტნიორად აირჩევს, მხოლოდ ის გახდება ღირსი ამ გმირული თავგანწირვისა. დიწყო ციხეციხლავანი ქართული ცეკვა. დაქირსის თვის კლ-თებზე ზაირა-მერი. ყველა ყმაწვილი წინ მიწევს, ყველა თანახმა ზაირას არჩევნი ერგოს, მაგრამ ზაირა მხოლოდ ახ-

ლის საერთო გამარჯვებას, რეჟისორის ჩანაფიქრს.

მსახიობის შემოქმედებით ბიოგრაფიაში თვალსაჩინო ადგილი უჭირავთ ქართველი ხალხის წილიდან გამოსულ პიროვნებებს, პირველ ქალებს. ამიტომ არის რომ მის მიერ განსახიერებული ნინო (ს. შანშიაშვილის „არსენა“), ეს გლეხის ოჯახში აღზრდილი ქალიშვილი, თავისებურა და მომზიხიველი. თუ ქართულ ფოლკლორში მასალის მიხედვით ნინო პასიური პირივითაა და უძველურა მებატონის წინაშე, ჯავახანაშვილის ნინო არსენას თანაზრახველი და თანამონაწილე ხალხის ბედნიერებისა და თავისუფლებისათვის ბრძოლაში.

ლთან და ნატალია ჯავახიშვილთან ერთად „საპატრიო ნინოს“ ორდენით დააჯილდოვეს.

დაიწყო ძიებებში აღსახსნე მიეღწეონ ნინო. მსახიობი ქმნის გურჯინას ღრმად შემთხვევად სახეს (შ. დადიანის პიესა „თითნელი“), მერის ძვირფას მოკონებდ დარჩა მსახიობ ტრეკება „ლიონტოქსენის“ გვერდით მუშაობის დღეში. მსახიობი გინია. ეს რაზეც გამწვანებები რომ კორომელია ამც მსახიობი გინია და მისა და არც თვით თეატრის მხატვრულ და ტექნიკურ პერსონალს. რით იყო რუსთაველის თეატრში მსახიობის მუშაობა ნინო-მანოილი? რა თვისებებები ჰქონდა მსახიობ ქალს? პასუხი ახვლია, თუ მის მიერ განსახიერებულ როლებს გადავხედავთ.

1948 წლიდან მსახიობი მერი ჯავახანაშვილი მოზარდ მაცურებელთა ქართულ თეატრში გადადის. ალექსანდრე თაყაიშვილმა, რომელიც ამ დროს გრიბოედოვის თეატრს ხელმძღვანელობდა, თეატრის კოლექტივს განუცხადა: „მერი ჯავახანაშვილი მოზარდთა თეატრისათვის ჭეშმარიტად ძვირფასი შენაძენია. გაუფრთხილდით მას გამოიყენეთ მისი სცენური გამოცდილება“.

მსახიობმა თითქმის 30 წელი გაატარა მოზარდ მაცურებელთა ქართულ თეატრში და ყოველთვის იყო სიმშინდის, სისაბუჯის და სიკეთის მთესველი. სამაგიეროდ როგორც დედას, ბებიას და დედამოსოლ მანდილოსანს ყოველთვის ანიჭებდა ახალ-გაზრდა მაცურებლის მადლიანი თვალისწილად. სწორედ ეს იყო მსახიობისათვის ბედნიერება.

მერი ჯავახანაშვილი მოზარდთა თეატრში კვლავ კონტრასტებით ცხოვრობდა: ის იყო დედა უბედური ზურაბისა — („სურამის ციხე“), დედა დიდი ბელადისა — („ჯავახი“), დედა უკრიანი ქაბუჯისა-ელჩიავეტა დანილოვანა — („იკიძე“); და ყველა ამ გმირს ერთი დამახასიათებელი რამ აერთიანებდა: ის დედები ქვეყნისა და ხალხის სამსახურისათვის ზრდიანი შეიღებს, ისინი რევოლუციისა და საბჭოთა ქვეყნისათვის თავდადებული ადამიანები არიან.

მერი ჯავახანაშვილი მუდამ სასურველი პარტნიორი იყო დიდი მსახიობებისა, და გოგუცა კუპრაშვილთან, გიორგი დარისანაშვილთან, თამარ თვალაშვილთან და გახტანდ არმიძესთან ერთად იმ საპატრიო მისიას ასრულებდა, ჩვენი ქვეყნის მოზარდა აღზრდა რომ ჰქონდა.

მერი ჯავახანაშვილი ჩვენი საზოგადოებრივი ცხოვრების აქტიური წევრია. მის არქივში უხედა არის მთავრობის ჯილდოები და სიგელები; კულტურისა და განათლების მუშაობა სამართლებლობის მადლობით. კალიონის რაიონის მებუთე მონვერის არისაბჭოს დეპუტატი იყო — ხალხის ქომაგი, ხალხის მსახური მან მის სწორედ ხალხის სამსახურს შეუღია მივლი თავისი ძალა და ენერჯია. ენერჯია კი საპატრიო საქმის შესრულების სურვილით ემატებოდა.



ს. შანშიაშვილი — „ანზორი“ — ზაირა

მ. შანშიაშვილი „ანზორი“ ზაირა.

მას ამოარჩევს და სწორედ ის ნებება მატარებლის წინ, ლიანდგზე გაოგნებულ ზაირა მხოლოდ ახლა ხვდება რაზემელების უფროსის ანზორის ჩანაფიქრს. როგორც საექტაკლი „ანზორი“ ამხეტლის შემოქმედებისათვის, ისე ზაირას როლი მსახიობ მერი ჯავახანაშვილისთვის ძვირფასი ისტორიული ფურცელია იმდროინდელი თეატრალური ცხოვრებისა. სწორედ ამხეტელთან მუშაობამ მისცა მსახიობს ჩვევა, თუ როგორ უნდა გაიყრიანის ხმა, მუსიკალბა, პლასტიკა, და როგორ უნდა დაუქვემდებაროს ეს ყოველივე საექტაკ-

...და აი, 1936 წლის ვასტროლები მოსკოვში. ამჯერად რუსთაველის თეატრ მასამედ ეწვია ჩვენს დედაქალაქს. თეატრალური წინეები უკვე იცნობდნენ ამხეტელის დადგმებსა და ამ თეატრის შემოქმედებს; იმართებოდა ხალხმრავალი განხილვები, მსჯელობდნენ რეჟისორის, მსახიობის, მხატვრის, კომპოზიტორის ნამუშევრებზე, ერთხმადა აღიარებდნენ თეატრის დიდ გამარჯვებას და გამარჯვებულთა შორის მერი ჯავახანაშვილსაც ასახელებდნენ. სწორედ ამ მნიშვნელოვანი მოვლენის შედეგ მსახიობი თამარ თუშიცი-



ველოს საზოგადოებრივ-პოლიტიკურ ცხოვრებაში. იგი მუდამდ ეარსებენ ჰავევაძისა, დედა პიეტ ალქსანდრე ჰავევაძისა და ზებია საქართველოს უმწვენიერეს ასულთა, ჩვენი პოეზიის მუზათა: ნინო და ეკატერინე ჰავევაძეებისა. მარიამ ავალიშვილი-ჰავევაძისა მუდამ მხარში ედგა მუდამდ, და იზიარებდა მის ზედერს ყველანა, ყველა საზიებოზე, გარდაცვალების შემდეგ შუამთის მონატრში დაკრძალეს. მარმარილოზე წარწერილი მისი ეპიტაფია სხვადასხვა დროს დაფიქსირა მარი ბროსემ და ექვთიმე თაყაიშვილმა. ე. მურთვის წიგნში „კავკასიის ხელოვნება“, მ. ავალიშვილი-ჰავევაძის შესახებ წერია, რომ ეკატერინე მეორის სასახლის კარზე დიდ შობაბედობლებს ახდენდა მისი წმინდა კავკასური და ქართული საპეალები. ამ პორტრეტზე მარიამ ჰავევაძე საგარეო ტანსაცმელშია დახატული. აქვია მონახატული აბრეშუმის კაბა, თავზე გვირგვინისებური იაქანი აბრეშუმის, ელზე აღმასის ჭვარი და გულქანდი ჭილი, მარჯვლიტის ასხელა საყებური ამის მიგვანიშნებს, რომ პორტრეტის ორიგინალი მკირანი ქალია, თავთ ხალაუთ ლეჩაქი აფენია. იქნებ სწორედ ამ სახისელი გამოცხადდა პრასკოვია ახვერდოვას სახლში გამართულ მეტელზე. მარიამის შვილიშვილი ულმაჩესი ნინო გრიბოედოვა. თბილისში, ახვერდოვას სახლში ხომ ცნობილი იყო სტუმართმოყვარეობითა და ნაცნობ-მეგობრებით, მათ შორის პირველი გრიბოედოვი და ლერმონოვი გახლდათ. ი. ანდრონიკაშვილის წიგნში: „ღერმონოვი და საქართველო“ დაბეჭდილია: „ახალგაზრდა ნინო ზენახელუ ძველდურ ტანსაცმელში მორთული მოვიდა. ნინოს მწვენიერება ამ მხატვრულ სამოსში, აღუწერიელი იყო“.



მარიამ ავალიშვილი-ჰავევაძის

(უცნობი მხატვარი XIX ს.)

საუკეთოდ ცნობილია გამოჩენილი ქართველი დიპლომატი, რუსეთში საქართველოს ელჩის გარსევან ჰავევაძის დიდი როლი ქართველი და რუსი ხალხების დაახლოების საქმეში. ამ დაახლოებამ მე-18 საუკუნის დასასრულის, პორტრეტულ ფერწარვაზე იჩინა თავი, ამის მავალითა, თუნდაც მარიამ ივანეს ასულ ავალიშვილის (1758-1838) პორტრეტ, რომლის იქამაც მხურვალე მონაწილეობას იღებდა საქართველოში.

მ. ავალიშვილი-ჰავევაძის პორტრეტი, რომელიც საქართველოს ხელოვნების სახელმწიფო მუზეუმშია დაცული, უცნობი მხატვრის ნაშეუვარია, მკაფიოდ ძარბებს მე-18 საუკუნის ადგილობრივი პორტრეტული ფერწერის ნიშებს, მაგრამ, ჩანს რომ ავტორი ნაზარბე იყო მე-18 საუკ. მეორე ნახევრის რუსულ პორტრეტულ ხელოვნებასაც.

ი. ქუციშვა

ყავილის მოჭრა სასურველია დილით, ანდა ვეზის ჩასვლის შემდეგ. მოჭრა ორივედ უნდა მოჭრა, ვალესსა და რითსა და ანა მკაფიოდ. ეკადეთ ღერობი გრძელი იყოს, იორდასალეში (პეონები) წვენი გაორკველი ხოლმე, რითაც ღეროს განდანკრები წებდებიან და წყალს გზას უტრავენ. ეს რომ ავიცილით, საქორა ყველის ღერი ცოტახანს ცეცხლზე გვიანერთო, და მხოლოდ ამის შემდეგ ჩავალავთ ოთახის წყლით სავსე ლარანაკებში. მოჭრილ ყველი მისი მუქი არ უყვარს. ჯობს, ლარნაკი ჩრდილში მოვათავსოთ.

წყალი ყოველდღე უნდა გამოცვალოთ, ამასთან დროდადრო ყველის ღერი უნდა წვაგურათ, კენო-ბაშუბარული ყველი და ფთოლებზეც უნდა მოაცილოთ ლარნაკიდან. წყალს შეიძლება ორანგ დაუმატოთ კალიუმ მანგანუმში, სპირტი, მარილი ანდა ასპირინის ერთი აბი. (განსაკუთრებით მიხაკს). იასნისათვის გირჩევთ ცოტა წყალბადის ზეენანგს, ანდა შაქარს. შაქარი ტიტანაც უყვარს.

კენობაშუბარულ ვარდებს აბაზანა უხდებათ: ვარდები მთელი დამის განმავლობაში დატოვებთ ცივი წყლით სავსე თასში, ისე რომ მხოლოდ კოკორები აღმოჩნდნენ ზეეთით. ყველიებიანი ლარნაკი დამით გარეთ გაიტანეთ ხოლმე.

ბარბანის კირხელ ვაგრილა—რუს და ქართველ ხალხში მიმგრირობს მონაწილი მოსაოვრო. ძაღვის აპხორი — ზ. წამთელი, არმიტაჰორი — პ. შირნახალი. პ. გომრეოვის ფარადი სლილი. მითხანა — მარიამ ავალიშვილი-ჰავევაძისა (XIX ს. უცნობი მხატვარი). დ. იაკობაშვილის ფარადი სლილი.

რედქტორი მარიამ ბარბაშვილი	სარედქტორო კოლეჯია: მ. ბანძალაძე, ნ. პაპაშვილი, ზ. კახაძე, ნ. კილახონია, თ. ლაშარაშვილი, ვ. ლომთაძე, მ. შავანი, პ. შლანი, ი. ტარალაძე (მხატვრედ), ნ. ზეზუნაშვილი, ლ. ზვირჯიანი, ე. საგანიშვილი, დ. ჯაგანიშვილი, ი. ჯაგანიშვილი (პ. მგ. მდინავი).	საქ. კ. ცენტრალური კომიტეტის გამომცემლობა
	ტექნედქტორი ნ. ბუჯია	

შრომის წითელი დროშის ორდენისანი საქ. კ. ც-ის გამომცემლობის სტამბა, თბილისი, ლენინის ქ. № 14. **Орден Трудового Красного Знамени типография издательства ЦК КП Грузии, Тбилиси, Ленина, 14.**

რედქტორის მისამართი — ლენინის ქ. № 14. ტელეფონი №№ რედქტორის — 99-98-71, პასუხისმგებელი მდივნის — 99-71-65. მხატვრული რედქტორის — 93-98-57. საერთო განყოფილების 93-98-54. გადამცემა საწყობი 5/9,83 წ. ხელმოწერილი დასაბეჭდულ 20/X 83 წ. ქალაქის ზომა 60X15. ფიზიკური ნაბეჭდი ფურცელი 3. სააღრიცხვო-სამომცემლო თაბანი 5. 8. ტირაჟი 130.000. შეჯ. 2095, უკე 7282.

ზიგნი ფიცისა

რუსი და ქართველი ხალხების შობისა და მეგობრობის მანიფესტს — გეორგიევსკის ტრაქტატის მე-200 წლისთავს მიეძენა მრავალტერიანი მხატვრული სატელევიზიო ფილმი „ზიგნი ფიცისა“. იგი ლუწინის ორდენისაშენა კინოსტუდია „ქართულმა ფილმმა“ დადგა მწერალ ანზორ სალუქვაძის სცენარის მიხედვით [დამდგმელი-რეჟისორი გიგა ლორთქიფანიძე, დამდგმები ოპერატორი — ლევან ნამვალაშვილი, მხატვარი — კახი ხუციშვილი, კომპოზიტორი ბიძინა კვერნაძე, კონსულტანტი — ისტორიის მეცნიერებათა კანდიდატი ნოდარ ასათიანი]. შაურბეული ხუთი სერიის განმელობაში ცხოვრობს გმირთა ცხოვრებით, განიცდის საქართველოს ძნელბედობას და იმედით შეპყრუებს გზას, რომელსაც ერთმორწმუნე რუსეთისაკენ შიპყას ქვეყნის საუკეთესო შვილები, ფილმის უპირველესი, შთაგარი გმირი ხალხია — მშრომელი ადამიანები, მტერთა გან შევიწროებულნი და მაინც ხმალიაუგებულნი. ყოველი კუთხე, ყოველი მხარე სამშობლოსათვის დაღვრილი სისხლით არის მორწყული, და ეს სისხლი წმიდა საწთლად აწითა, საყვარელი მამულის გადასარჩენად დაგზნებული, ხალხი, მეომარნი, მეფენი, დესპანნი იმედით შეპყრუებენ ერთმელეუ დასახულ შიპას:

— მეგობრობა გზად და ხიდად, თავისუფლებისა და მშვიდობის ნუგეშთან სიმოლოდ იქცა; გეორგიევსკის ტრაქტატი ამ გადაწყვეტილების მტკიცე დასტურია. და მაყურებელიც მაღლობის ვრძნობით იმსჭვალუბა ფილმის შემქმნელი კოლექტივისადმი, რომელმაც მაღალმხატვრულად გვიჩვენა მძიმე წარსულის თვალსაწიერი, „ზიგნი ფიცისა“. მთელი ეპოპეა. ფილმში ქართველ მსახიობთა თითქმის ყველა თაობის წარმომადგენელ მონაწილეობენ. ისინი ნიჭიერად, მონიბელაეად განასახიერებენ როლებს. ისტორიული სიმართლე და მაღალმხატვრულობა, — აი საფუძველი ფილმის გამარჯვებისა.



საქართველო
კინოსტუდია



კალრები ფილმიდან



სამეგრელოს
მეფის პორტრეტი